

bosansko-hercegovački magazin

Europa

avgust 2011

Norveška: Zločin Karadžićevog sljedbenika
Reportaža: Brzim preko Bosne u Pazariću
Austrijski film dobio Srce Sarajeva

ISSN 1939-3423



ADVOKATSKA KANCELARIJA

Aleksandra H. Bronsted

Attorney at Law



Porodično pravo/Divorce
Krivično pravo/Criminal Law
D.U.I

Osobne ozljede zadobivene:
Na radu/Workers' compensation
U saobraćajnim nesrećama/automobile accidents
Pri padu/slip and fall
Korišćenjem neispravnih proizvoda/product liability
Medicinske greške/medical malpractice

Aleksandra H. Bronsted, PC

6065 Lake Forrest Dr.
Suite 200
Atlanta, GA 30328
Phone: (770) 451-3818
Fax: (770) 451-3922



Prvi advokat u Atlanti sa kojim možete razgovarati na Vašem jeziku!

U ovom broju:

- 4** Komentar
Ambijent ekstremizma
- 6** Bosna i Hercegovina
Sastanak stranačkih lidera 20. avgusta
- 12** Evropa
Zločin Karadžićevog sljedbenika
- 18** Feljton
Haag: Zapisnik sa suđenja Radovanu Karadžiću (14)
- 24** Reportaža
Putopis: Brzim preko Bosne (18)
Pazarić miriše na jorgovan
- 28** Kultura
Omiljeni pjesnik i čovjek: Ivica Vanja Rorić
- 30** Muzika
Ona je rekla ne rehabilitaciji: Amy Winehouse
- 32** Film
SFF: Austrijski film dobio Srce Sarajeva
- 34** Sport
Sparta deklasirala Sarajevo,
Željo poražen od Maccabija
- 36** Automobili
S-Klasa među kombijima:
Mercedes Viano Vision Pearl
- 37** Porodica
Može li godišnji odmor stvarno proteći bez stresa?
- 38** Estrada
- 39** Mozaik
- 40** Zabava
- 42** Horoskop
- 43** Zabava
- 46** Oglasi

PROUD MEMBER

Gwinnett Chamber 



*Svim čitaocima islamske vjeroispovijesti želimo sretne i
berićetne mubarek dane Ramazanskog Bajrama.*

USKORO!!! USKORO!!! USKORO!!!



NOVI TV KANAL NA VAŠEM JEZIKU

EUROPA MAGAZINE je partner Hayat TV za područje Sjeverne Amerike. Nudimo nevjerovatne cijene oglašavanja na najgledanijem satelitskom programu Hayata. Telefon: 678-743-5731 ili nam pošaljite e-mail na redakcija@europamagazine.info. Uvjerite se i sami. Reklamiranje na televiziji je pristupačnije nego što mislite!

+ 387 33 271 340
+ 387 33 271 350
marketing@ntvhayat.com
prodaja@hayat.ba
www.hayat.ba

*Uživajte na udaljenoj
marketing uče televizije*

Ambijent ekstremizma

Prošlomjesečni težak zločin u Norveškoj, u kojem je ubica vođen mržnjom prema „kulturnom marksizmu i muslimanskoj dominaciji“ detonirao eksplozivnu napravu pred zgradom vlade i zatim sistematski likvidirao mladež okupljenu u ljetnom kampu vladajuće Laburističke stranke – ukupno 76 potpuno nevinih žrtava – potakao je odavno potrebna samoispitivanja u demokratskom svijetu u vezi s paranojom, kesnofobijom i antiislamskim osjećanjima i pokretima. Neki od onih koji odavno upozoravaju na rastuću islamofobiju, bilo iz iskrenog osjećanja potrebe za očuvanjem otvorenih društava i vjerske i rasne tolerancije – bilo iz straha za budućnost u zemljama suženih vjerskih i ljudskih prava, požurili su da izraze olakšanje da je ovog puta počinitelj masovnog zločina hrišćanski a ne islamski ekstremista. Nedjelju dana kasnije, pokazuje se kako ovo nikako nije povod za trijumfalizam tipa „nismo-li-odavno-to-govorili“. Slijepa mržnja kojom je vođena ruka masovnog ubice u Norveškoj posljedica je i ogledalo iste netrpeljivosti kojom su rukovođeni i brojni počinioци zločina navodno „u ime islama“ širom svijeta.

Zločin u Norveškoj mogao bi biti poučan samo za one koji žele da iz te tragedije nešto nauče. Fanatici, koji se rukovode osjećanjem kako u ime viših ciljeva – vjere, nacije, ideologije – mogu i terorirati i ubijati nevine, ni u ovako drastičnim povodima ne mogu vidjeti ništa poučno.

Tako se samo nedjelju dana kasnije i povodom tragedije u Norveškoj gotovo u istom dahu govori i o tom širem kontekstu opasnih razmjera vjerske mržnje i o pitanjima „islamske prijetnje“ koja je masovni ubica razradio u svom sada već globalno distribuiranom i proučavanom manifestu. Tako će, osim onih koji su upozoravali na štetne posljedice širenja antiislamskih osjećanja, na svoje doći i zagovornici „sukoba civilizacija“ koji već danas s razumijevanjem govore o tome kako je masovni ubica ukazao na realan problem savremenog svijeta a to onda znači i obnavljanje kampanje protiv imigracije i ideje otvorenih društava čije su neizbježne posljedice ugrožavanje manjinskih prava, širenje otuđenosti pa i ekstremnih akata i s jedne i sa druge strane.

Jedino koristan odgovor bio bi ozbiljan pokušaj da se ovim povodom sagledaju izvori i manifestacije ekstremizma i mržnje i da se svako u svom domenu – bilo da je riječ o društvu u cjelini, o medijima ili vjerskim zajednicama – pozabavi suzbijanjem tog zla.

U našem, bosanskohercegovačkom slučaju, ta zadaća je utoliko komplikovanija što mržnja objektivno nalazi plodnije tlo u ambijentu još nezacjeljenih ratnih uspomena u kojima

je predratna indoktrinacija osjećanjima ugroženosti proizvela ekstremne oblike nasilja s kulminacijom u genocidu. Stvar se dodatno komplikuje s održavanjem u javnom opticaju ideja kojima su opravdavana ratna zlodjela i sistematsko institucionalno poricanje genocida kojim se dodatno povrjeđuju preživjeli.

Ali, krajnje je uznemirujuće ako se i na te manifestacije isključivosti odgovara jezikom isključivosti pa i mržnje. Kad, recimo, vođa Islamske zajednice u Bosni i Hercegovini povodom nedavne debate o predloženom ukidanju ocjenjivanja iz vjerske nastave u javnim školama prijedlog da ta ocjena – zbog ravnopravnosti – ne ulazi u prosjek ocjena učenika poistovjećuje s „pripremanjem nove Srebrenice“ i grmi kako „ne damo djecu da ih uče bezbožnici“; kad insinuiru da je predloženo ukidanje ocjenjivanja iz vjereonauke u školama uvod u ugrožavanje prava na džamije, medrese i samo muslimansko ime; kad predsjednici Helsinškog komiteta – imenom i prezimenom – poručuje kako radi za one koji mrze muslimane; ili kad njegov zamjenik u direktnom miješanju u izborni politički proces bošnjačke političare sklone pregovorima i kompromisima optužuje kako su „ubačeni srpski igrači“ na bosanskohercegovačkoj sceni onda to prije doprinosi poticanju, a ne suzbijanju isključivosti i mržnje. Tome, ali i sužavanju prostora slobodnog javnog dijaloga, doprinosi i sve raširenija tendencija optuživanja svakoga ko se ne slaže sa stavovima vjerskog poglavara za „islamofobiju“: takav pristup krajnje je štetan za perspektive demokratije u Bosni i Hercegovini.

Na jednom popularnom portalu je nedavno objavljen izvještaj o raspravi o ulozi Islamske zajednice u suzbijanju ekstremizma („Islamska zajednica BiH obavezna suzbijati radikalizam“) u kojem je citiran i stav reisa Cerića povodom prošlogodišnjeg teorističkog napada na policijsku stanicu u Bugojnu. On je tada rekao: „To su ljudi, kao u svakom drugom društvu, skloni kriminalu, terorizmu, skloni da krše prava, skloni da ne poštuju pravila društva u kome se živi. O tim ljudima treba da vode brigu oni koji su zaduženi za našu sigurnost, mir, i oni treba prate te ljude, a ne Islamska zajednica. Dakle, ja se ne osjećam pozvanim da to komentiram, ni pozitivno, ni negativno. To je stvar države“.

Odbijanje da se s pozicije najvišeg vjerskog službenika „ni pozitivno – ni negativno“ govori o vjerskom ekstremizmu, umjesto da se njegov moralni autoritet koristi za suzbijanje mržnje, na žalost više ohrabruje nego što suzbija ekstremizam.

Kemal Kurspahić, Radio Slobodna Evropa

Poštovani čitaoci, redakcija Europa Magazina će rado objaviti i Vaš tekst, ako nam ga pošaljete na e-mail adresu redakcija@europamagazine.info. Ne zaboravite - ovo je i Vaša novina!

FASTV

HD PLATFORM

HAPPY HOLIDAYS FROM FASTV



AS OF DECEMBER 1ST, 2010 HAS LAUNCHED
A HIGH DEFINITION HD PLATFORM

- High Definition Receiver with HDMI Port
- Channel Switching within a second
- Catch-up Technology automatically records each channel for 7 days
- Crystal clear picture quality

50 + TV CHANNELS FROM THE BALKANS

500 + VIDEO ON DEMAND TITLES

NO SATELLITE DISH REQUIRED!



NO COMPUTER REQUIRED!



CHANNELS

- | | | |
|-----------------|--------------------|---------------------|
| 1. OBN | 13. DMSAT | 25. KANAL D |
| 2. Hayat BIH | 14. KCN MUSIC | 26. SPORT KANAL 50S |
| 3. Hayat SAT | 15. TOP MUSIC | 27. STUDIO B |
| 4. Federalna TV | 16. LAIT MUSIC | 28. GLAS PLAVA |
| 5. B92 | 17. RAJ TV | 29. TV ULCIN |
| 6. B92 Info | 18. SVET PLUS | 30. TV1 |
| 7. RTS | 19. MELOS TV | 31. TRT TURK |
| 8. RTRS | 20. NTV 101 | 32. ERT WORLD |
| 9. MKTV | 21. ALFA TV | |
| 10. RTCC | 22. K15 MUSIC | |
| 11. BOSTEL | 23. ALTERNATIVA TV | |
| 12. ATLAS TV | 24. AVALA TV | |

ALL Channels are LIVE and also with Local American Time !



Sastanak stranačkih lidera 20. avgusta

Priča oko formiranja vlasti na državnom nivou sačekat će 20. avgust kada bi se trebali sastati Dragan Čović (HDZ BiH), Zlatko Lagumdžija (SDP BiH), Sulejman Tihić (SDA) i Milorad Dodik (SNSD). Tek tada početak će ozbiljni razgovori oko formiranja Vijeća ministara.

Inicijativu za održavanje sastanka pokrenuo je predsjednik SDA Sulejman Tihić, a osim formiranja vlasti, lideri bi trebali razgovarati o provođenju presude "Sejdić i Finci", popisu stanovništva i rješavanju pitanja vojne imovine.

Bez dogovora

Dosadašnji pregovori stranačkih lidera u Federaciji, otkriva naš izvor blizak sudionicima razgovora, nisu dali nikakve rezultate. Dogovora jednostavno nema, a pozicije su zacementirane kao i proteklih mjeseci.

Lider HDZ-a BiH Dragan Čović tražio je da se vlast po istom principu uspostavi na svim nivoima od kantona, preko Federacije, do države tražeći pri tom tri mjesta u Vijeću ministara za dva HDZ-a među kojima i mjesto predsjedatelja za njegovu stranačku kolegicu Borjanu Krišto. Za SDP i SDA ovakva ponuda je neprihvatljiva od početka. Oni traže pet pozicija u Vijeću ministara za stranke platforme, a ostalih pet, po njima, trebaju popuniti stranke iz RS-a i dva HDZ-a.

Uz to SDP za sebe želi i Ministarstvo vanjskih poslova. Ukoliko bi Zlatko Lagumdžija dobio MVP, SDP bi u tom slučaju, kaže naš izvor, pristao na podjelu šest prema četiri, odnosno šest mjesta za HDZ-ove i stranke iz RS-a, a četiri za stranke platforme.

No, ovakvim konceptom nije oduševljena SDA koja je u protekle četiri godine bila partner u Vijeću ministara s HDZ-om i SNSD-om koji su imali nadmoć u ovom tijelu.

Za Tihićevu stranku također nije prihvatljiva Borjana Krišto za predsjedateljicu, jer je SDA s njom dok je bila predsjednica Federacije imala velike probleme.

Liste želja

Liste želja su još jednom posložene na stolu, no bilo je besmisle-

no praviti dogovore bez SNSD-a i Milorada Dodika s druge strane posebno zbog činjenice što i Dodik inzistira na četiri ministarstva među kojima i na Ministarstvu vanjskih poslova.

- Budući da su Bošnjaci u prošlom mandatu imali četiri ministarska mjesta, to sada pripada nama, a u sljedećem mandatu razdoblju bi trebalo pripasti Hrvatima. Mi želimo četiri ministarska mjesta i kao dio naše dobre volje izrazili smo spremnost o tomu razgovarati. Također smo rekli da se o Ministarstvu vanjskih poslova ne možemo cjenkati, jer ne želimo vidjeti Zlatka Lagumdžiju koji će po svijetu pričati lošu priču o Republici Srpskoj, rekao je Dodik.

Mladen Ivanić, lider PDP-a, kaže da svima odgovara ova pozicija tehničkog mandata, te pojašnjava:

„SNSD ima tri ministra i predsjedavajućeg. Što bi birao novi Savjet ministara u kome će imati samo dva, jer jedan će morati ići SDS-u. Dva HDZ-a imaju već svoje ministre tu i veliko je pitanje mogu li imati toliko koliko sad imaju. SDP nije previše zainteresovan jer u novom Savjetu ministara ne može biti dominantan. U suštini, dvije grupacije se drže svojih pozicija, a svima odgovara da ovakvo stanje ostane. I zato nisam optimista i mislim da je ovo sve samo jedna prazna priča.“

Tehnički mandat koji bi trebao funkcionisati potpuno normalno, prema nalazima CCI koje je prezentirao Denis Talić, jedva da radi.

„U prvih šest mjeseci 2011. godine Vijeće ministara je utvrdilo 12 različitih zakona, od kojih niti jedan nije prošao parlamentarnu proceduru. Za isto vrijeme Vlada susjedne Srbije utvrdila je 62 zakona, a Vlada Hrvatske čak 184 zakona“, navodi primjere Talić.

Svi su, kao što se vidi, još uvijek pri svojim tvrdim stavovima. Korak unatrag za bilo koga od njih bilo bi političko samoubistvo.

BiH je preko 300 dana bez državne vlasti, a rupe u entitetskim proračunima mogu zakrpati samo debele tranše iz međunarodnih fondova koje neće stići ako ne bude formirano novo Vijeće ministara. Stoga, čini se da ćemo morati čekati dok nekom 'ne dogori'.





AUSTRIJA SUMNJA U PRAVEDNO SUĐENJE DIVJAKU U SRBIJI

Jovan Divjak slobodan

Penzionisani general Armije BiH Jovan Divjak stigao je u petak, 29. jula poslije 17 časova iz Beča na aerodrom u Sarajevu.

Austrijsko pravosuđe prethodno je, ocijenivši da nema garancija za pravedno suđenje, odbacilo zahtjev Srbije da im se izruči Divjak koga je tamošnje pravosuđe teretilo za slučaj Dobrovoljačke ulice u Sarajevu.

„Dobar dan, drago Sarajevo. Ne mogu sakriti osećanja, jer pet meseci imao sam punu podršku od građana Sarajeva, najviše od mladih, od mog udruženja“, rekao je uzbuđeni i nasmijani Divjak po izlasku iz aviona.

Njega su nakon pet mjeseci u kućnom pritvoru u Austriji dočekali porodica, prijatelji i stipendisti njegove fondacije „Obrazovanje gradi BiH“ a penzionisanom generalu Armije BiH svečani doček ubrzo po dolasku organizovan je u sarajevskom Domu mladih.

U Domu mladih, Divjak je poručio da je 2. maja 1992. godine Armija BiH zaustavila četvrtu armiju svijeta, a da se 3. maja desio incident za koji neko treba da odgovara.



Divjak po dolasku u Sarajevo, 29. jula 2011.

„Ako ja treba da odgovaram, onda evo me, ali da odgovaram pred onima koji su nadležni. Ovo je davno trebalo biti završeno, ali nekome to očito nije odgovaralo. Odbranili ste me vi koji ste ovdje,“ rekao je Divjak.

U izjavi za RSE prije polaska iz Beča za Sarajevo, Divjak je rekao kako mu je rečeno da je zahtjev odbijen i da je on od danas slobodan čovjek.

„Znate šta, čovek u momentu kada zna da je pobedio, kad je slobodan, zaboravlja sve ružne stvari, ima vremena da misli o dobrima, oni su to uvek

bili. Oni koji nisu, oni će se pitati zašto je to sve dugo trajalo. Međutim, činjenica da je odbijen zahtev Tužilaštva Srbije je znak da u njihovim optužbama nema elemenata protiv bilo kakvih konotacija koje se odnose na moju krivicu za Dobrovoljačku“, ocjenjuje on.

Inače, Divjak je u Sarajevo doputovao privatnim avionom Sanele Diane Jenkins koja je prva ušla u sarajevsku aerodromsku zgradu, ali nije željela davati izjave.

Divjaka je na aerodromu dočekalo nekoliko članova Udruženja, porodica i prijatelji te gradonačelnik Sarajeva Alija Behmen.

Granice oko vrata

BiH će se uskoro naći u totalnom okruženju Evrope bez granica i da nije prošlogodišnje liberalizacije viznog režima bili bismo u pravom zatvoru. Šta nas čeka već za dvije godine?

Kopnom, morem, rijekama i jezerima Bosna i Hercegovina je opasana sa ukupno 1.551 kilometrom državnih granica. Dvije trećine, odnosno tačno 957 km, otpada na granicu sa Hrvatskom, dokle će se s juga, zapada i sjevera već za nepune dvije godine protezati Evropska unija. Ima li se u vidu fakat da su i naši istočni susjedi mnogo bliži Evropi od nas, eto dodatnog razloga za pitanje šta će biti s Bosnom i Hercegovinom kad EU sklopi prste oko njezinih granica?

NOVA PRAVILA PONAŠANJA

Jer, ulaskom u EU Hrvatska i formalno preuzima obavezu uspostave strože kontrole na granici s BiH u odnosu na postojeći režim. Sadašnja granica BiH i Hrvatske spada među najstarije u Evropi jer su je dvije zemlje naslijedile od Austrije, Mletačke republike i Turske. Nestala je uspostavom Jugoslavije, a vraćena njezinim raspadom. Što se BiH tiče, danas o njoj brinu dvije komisije: Državna komisija za granice i Komisija za integrisano upravljanje granicom. Zvanično, obje rade, a zapravo obje čekaju novi saziv Vijeća ministara i svoju verifikaciju. Stoga smo sagovornike pronašli u Graničnoj policiji BiH, u kojoj se već dugo razmatraju mogući efekti, odnosno implikacije u kontekstu ukupne prekogranične saradnje dviju zemalja koje bi mogle nastupiti punopravnim članstvom RH u EU.

Obostrani interes: Jačanjem Granične policije BiH, Evropa rješava i dio svojih sigurnosnih problema

Enes Gačanin, zamjenik direktora GP-a, najprije skreće podatku na okolnost da ulaskom Hrvatske u EU zakonodavstvo EU postaje obavezujuće za naše susjede.

“Zato svi bilateralni sporazumi prestaju biti dio klasičnog međunarodnog prava, jer će se tada na njih direktno primjenjivati odredbe prava EU. Proces revizije bilateralnih sporazuma je u toku i mora biti završen prije ulaska RH u EU. Granična policija BiH na svoj je način već uključena u reviziju sporazuma sa Hrvatskom koji se odnose na prekogranične aspekte saradnje. Jedna od posljedica harmonizacije bilateralnih sporazuma biće to što će građani BiH izgubiti dosadašnju mogućnost prelaska hrvatske granice s ličnom kartom”, kaže Gačanin.

Prema njegovim riječima, ponašanje nadležnih vlasti RH umnogome će zavisiti od ponašanja građana BiH i njihove države. Drugim riječima, ako bi se dogodilo da BiH ponovo postane opasan migracioni prostor, odnosno izvor migracija, mjere za građane BiH bile bi neusporedivo strožije. Naime,

stepen otvorenosti ili zatvorenosti granice EU prema BiH zavisi od same BiH. Procjene Granične policije govore da se formalnim pristupanjem Hrvatske EU neće dogoditi ništa spektakularno, kao što se ništa spektakularno nije dogodilo ni ublažavanjem viznog režima za naše građane, pošto su od prošlog decembra do danas samo 182 osobe iz BiH zatražile azil od službenog Bruxellesa.

MEKE I ČVRSTE GRANICE

Kakve su šanse da se uspostavom evropske granice ponovi, recimo, najnoviji slučaj Paravinja – da čovjek uđe u BiH, a da niko pouzdano ne zna ni gdje ni kako? Odgovorom na ovo pitanje Radiša Samardžija, načelnik Kabineta direktora Granične policije BiH, stvari postavlja na pravo mjesto pa će reći:

“Često ljudi poistovjećuju ono što bi željeli vidjeti na našim granicama s onim što je bilo prije tridesetak godina, u vrijeme čvrstih granica između istočne i zapadne Evrope. Sada je u Evropi na snazi koncepcija tzv. mekih granica. Pojedinačne slučajeve, poput spomenutog, nikada nijedna država, samim tim ni BiH, neće moći da izbjegne. Problem nastaje kada takvi slučajevi postanu praksa. Sjetite se samo drastičnih slučajeva čvrstih granica iz pojedinih perioda evropske istorije, recimo Berlinskog zida. Ljudi su opet prelazili s jedne strane na drugu. Osim toga, svi postavljaju pitanje kako je Paravinja mogao ući u BiH, ali niko ne pita kako je mogao izaći iz Hrvatske, koja je na pragu ulaska u EU i po prirodi stvari bi morala da ima znatno efikasniju kontrolu granice u odnosu na BiH”.

U mnoštvu nepoznanica u vezi s budućim režimom na granici BiH sa EU posebno se izdvajaju problemi s kojima se suočavaju Neum i Dubrovnik. Rješenje je sadržano u odgovoru na pitanje kako će Hrvatska riješiti teritorijalnu vezu Dubrovnika i Dalmacije, a da istovremeno ne presiječe istu povezanost Neuma sa Bosnom i Hercegovinom, ali i da istovremeno osigura graničnu kontrolu u skladu s propisima EU?

Problem se veliki, ali nije duga vijeka jer će do kraja ove decenije i BiH u evropsko društvo. Stoga se traži najefikasnije, ali i najjeftinije rješenje, jer megalomanska ulaganja nemaju nikakvog opravdanja. Upravo tim rezonom rukovodila se Evropska investiciona banka kada je minulog proljeća odbila da finansira izgradnju pelješkog mosta proglašavajući besmislenom namjeru Hrvatske da njime jednostavno preskoči neumsku teritoriju BiH.

Umjesto finansiranja megalomanske ideje vladajućeg HDZ-a, Hrvatskoj, ali i našoj zemlji, sa više strana sugerisano je da se u ovom slučaju ponašaju kao dobri susjedi i budući članovi iste zajednice suverenih država. Osim toga, Hrvatska je upozorena da, čak i da Sanaderov pelješki most i nije ekonomski i tehnološki najblaže rečeno sporan, postoji i jeftiniji,

Alma - Travel
 najjeftinije avio karte - nazovite i provjerite

* jeftino
 ** brzo
 *** sigurno

toll free 888-5525-622
 tel 408-333-9885

www.almavacation.com
 maslic@almavacation.com



DMS  **Dino Multi-Services**
 PREVODI, NOTARSKI I
 ADMINISTRATIVNI POSLOVI

Pružamo usluge:

- Notara, Apostille (međunarodna nadovjera dokumenta)
- prevoda i ovjere različitih vrsta dokumenata na engleskom ili na našem jeziku (punomoći, diplome, uvjerenja, ugovori, rodni i vjenčani listovi, nasljedničke izjave)
- popunjavanja aplikacija za zelene karte, državljanstva, pasoše, zaposlenja i sl.
- prevođenja (sudovi, imigracioni uredi, social security, dfcs, bolnice, banke, posao)

CENTAR ZA MALU PRIVREDU
 NA JEDNOM MJESTU: ODLUKE - SAVJETI - RJEŠENJA

ADRESA: 919 OAK MOSS DR.
 LAWRENCEVILLE, GA 30043
 E-MAIL: DKRGO@BELLSOUTH.NET

tel.(678)429-4353

KRGO DINO

Attorney At Law
Michael E. Carroll
Christopher S. Walker & **Sejo Čamdžić**
 (Investigator / Translator)



Radimo u oblastima:
 Osobne povrede zadobivene:

- *Na radu
- Worker's compensation
- *U saobraćajnim nesrećama
- Car accident
- *Krivično pravo
- Criminal Law
- *Bankroti
- *DUI

Satellite Court
 2250 Satellite Boulevard,
 N.W. Suite 205
 Duluth, GA 30097

Attorney:
678-473-9472
 Sejo Č.: 678-876-6611

Advokati s dugogodišnjim iskustvom u radu s osiguravajućim društvima, sada mogu svojim iskustvom pomoći u rješavanju Vašeg slučaja.

a gotovo jednako efikasan način povezivanja dubrovačkog i dalmatinskog područja.

AUTOPUT UMJESTO MOSTA

Kao najoptimalnije u tom pogledu u Hrvatskoj je sve izvjesnije rješenje u vidu izgradnje autoputa preko neumske teritorije. Osim što bi bila najjeftinija, ovom varijantom bi se osiguralo nesmetano kretanje teritorijem Hrvatske. Autoput u dijelu preko teritorije BiH, naime, bio bi tranzitnog karaktera i na njemu ne bi bilo kontrole i zaustavljanja, što bi se radilo na priključnici, odnosno odvojuku za Neum, jer je kontrola ulaska ili izlaska s autoputa u suštini ravna graničnoj.

Ovakvom rješenju u prilog idu mnoga slična iskustva u drugim zemljama, a među njima se na svoj način izdvaja i vezano za već spominjani Berlinski zid. Naime, podzemna željeznica Zapadnog Berlina uredno je funkcionisala sve vrijeme tzv. hladnog rada iako su dijelovi berlinskog metroa prolazili i područjem istočnog dijela podijeljenog grada, kojima su vozovi prolazili – bez zaustavljanja!

S tim u vezi stručnjaci napominju da su autoputevi i onako ograđeni, bez prava pristupa pješacima, a sistemom nadzora i ograđenih nadvožnjaka ili podvožnjaka bila bi osigurana veza između bosanskohercegovačkog zaleđa i obale. Ostaje još da se riješi problem suverenih prava BiH na dijelu teritorije uzurpirane hrvatskim autoputom. Stoga se kao jedno od rješenja u Hrvatskoj, čiji bi saobraćajni policajci uredovali i na autoputu preko teritorije BiH, predlaže da našoj državi zauzvrat ponudi neke druge ustupke. Sve, dakle, kako podrazumijevaju dobrosusjedski odnosi, ali i objektivna privremenost bilo kojeg od odabranih rješenja.

MEĐUDRŽAVNE PATROLE

Na isti način razmišljaju i naši sagovornici, s tim što Enes Gačanin naglašava da Granična policija BiH, osim sa Hrvatskom, "ima izvanredne odnose i sa Srbijom i Crnom Gorom – i na nivou graničnih policija i na nivou uvezivanja suzbijanja organizovanog prekograničnog kriminaliteta. Radi toga smo i uspostavili zajedničke patrole, kombinovane timove koji na pojedinim dijelovima imaju ovlaštenje za prelazak granice i djelovanje bez obzira na čijoj se teritoriji nalaze. Prošle godine imali smo 1.400 takvih zajedničkih patrola, a čega 1.024 samo sa Hrvatskom. Na ovaj način stvara se međusobno povjerenje, i to ne samo u administrativnom pogledu, već i na planu međuljudskih odnosa na svim novima zajedničkog djelovanja".

Zato Gačanin naročito važnom ističe tezu da se sistem bezbjednosti ne može posmatrati odvojeno, od države do države, nego isključivo kao evropski jedinstven, što ilustruje sljedećim riječima:

"Godinama smo pokušavali suzbiti problem ilegalnih migracija, sve zemlje pojedinačno su ulagale napore, ali su rezultati bili ograničeni. Onda smo okrenuli list i napravili seriju uspješnih operativnih akcija više zemalja. Osnovna karakteristika ovih akcija je to što su sve države učesnice znale šta se i gdje događa, kada i ko sve učestvuje, a onda u istom danu i satu počinje akcija od Makedonije do Austrije, od Turske do Njemačke. Tako smo u ovom dijelu kontinenta pokidali mreže koje su za veliki novac krijumčarile ljude prema zapadnoj Evropi. Krijumčarenje ljudi postoji i danas, ali isključivo u pojedinačnim slučajevima, dok organizovanog kriminala ove vrste više nema."

U ovom kontekstu naši sagovornici podvlače podatak da

je jedan od prvih međudržavnih ugovora sa Hrvatskom bio sporazum o re-admisiji iz 2000. godine, zato što je BiH u tom vrijeme bila tranzitni prostor, zapravo El Dorado za odlazak prema državama EU. "Imali smo otvoren vizni režim sa velikim brojem država zapadne Azije i sjeverne Afrike i ljudi su otuda bez problema dolazili ovdje i išli dalje. Uspostavom DGS-a u drugoj polovini 2000. mi smo registrovali 5.361 osobu koja je u Hrvatskoj zaustavljena i vraćena nama da je mi deportujemo u matičnu zemlju. Nije problem kad su takve osobe iz Srbije, Crne Gore ili Kosova, ali kada imate nekoga iz Irana, Turske ili Kine, onda su to poprilični troškovi. Prošle godine taj broj je sveden na 119. To nisu procijenjeni brojevi, nego svaki od njih ima svoje ime i prezime. U ovoj strukturi 2000. godine iz Irana je bilo 60 posto, Turske 30 posto, itd, dok su imigranti iz strukture u 2006. godini uglavnom sa Kosova, nešto je malo Turaka i Albanaca iz Albanije, dok sjeverna Afrika i zapadna Azija u BiH nestaju kao migracione kategorije", ilustruje Gačanin.

Objašnjavajući respekt koji uživa kod svojih susjeda, a posebno u zvaničnim međunarodnim krugovima, Radiša Samardžija napominje da je još prije deset godina, kada je uspostavljena, Granična policija BiH "počela ugradnju onoga što je Evropa tražila tako da nama potrebe za posebnim priprema- ma za vrijeme kada će Hrvatska biti u Evropi, što je cilj i BiH".

FILozOFIJA ŠIRENJA EU

Oba sagovornika, međutim, ukazuju na probleme druge prirode. Jedan od njih je podatak da BiH ima 55 međunarodnih graničnih prelaza, na kojima je dozvoljen prelazak i putnika, i robe, ali da trenutno samo njih 13 prelaza – devet kopnenih i četiri aerodromska – zadovoljavaju međunarodne kriterije. Zato će BiH u narednom periodu morati značajno investirati u poboljšanje infrastrukture na graničnim prelazima. Vijeće ministara je prošle godine donijelo odluku o formiranju posebne agencije koja će se baviti stanjem infrastrukture na međunarodnim graničnim prelazima. Naravno, agencija još nije formirana, baš kao ni Vijeće ministara.

To bi, smatraju naši sagovornici, za našu zemlju mogao biti veliki problem u ovom segmentu evropskog puta. Kao ilustraciju navode da izgradnja jednog prelaza po evropskim standardima, kao što su oni u Karakaju ili u Zupcima kod Trebinja, košta oko 3,5 miliona eura. Što se granice sa Hrvatskom tiče, definisano je nekoliko lokacija za takve prelaze, investicija je velika pa se kašnjenje uspostave nove vlasti već odražava na tempo izvršavanja ovog dijela obaveza BiH.

"Gdje god nam kažu da uspostavimo granični prelaz, mi ćemo to uraditi za 24 sata, ali da li će službenici Granične policije biti u šatoru, kontejneru ili pak moderno opremljenim objektima, to je pitanje za Vijeće ministara i one dvije državne komisije, jer mi tu sami ne možemo ništa", upozorava Samardžija.

Koliko se u svemu ovome BiH može ogrebat i Hrvatsku?

"U tom pogledu mi s Hrvatskom već dugo, da tako kažem – intenzivno saradujemo. Naime, filozofija širenja EU je i u tome da onaj ko je naprijed ima obavezu da pomaže onome iza. S te strane postoji nesebična pomoć i Evropske unije i naših susjeda mnogo prije nego što je Hrvatska došla do ovog stanja. Oni nam otvoreno ukazuju na naše greške, ali nas istovremeno savjetuju da ne činimo greške koje su već oni napravili. Njihovi projekti su nama okosnica za iste projekte

koje ćemo mi praviti da bismo povukli određena sredstva iz evropskih fondova, pa i ova sredstva za uređenje graničnih prelaza. Zašto? Pa jačanjem naših kapaciteta Granične policije, Evropa rješava i dio svojih sigurnosnih problema. Zato je naše nastojanje da se uklopimo u opšti sigurnosni ambijent, a cilj svega je sloboda kretanja ljudi, sredstava i robe.”

DIOBA NEDJELJIVOG

U međuvremenu, BiH ostaje zarobljena mnoštvom unutrašnjih granica čvršćih od onih koje su do prije tridesetak godina razdvajale istočni i zapadni blok. Tako, recimo, općinska granica u Usori ide tačno sredinom ulice pa, kad dođe do saobraćajne nesreće, policija najprije metrom mjeri na kojoj se

strani nalazi veći dio olupine vozila, od čega zavisi da li će uvidaj izvršiti policajci bošnjačke ili pak hrvatske nacionalnosti.

Drugi primjer odnosi se na jednog od sagovornika Radišu Samardžiju: stanuje u sarajevskom naselju Dobrinja, na trgu čija lijeva polovina nosi ime Trg kralja Aleksandra, a desna Trg Sabora Bosne i Hercegovine.

U takvom, eto, unutarnjem okruženju Granična policija BiH svojim radom već deset godina razvija duh jedinstvenog sistema sigurnosti Evrope bez granica. Moglo bi i brže da je više podrške Vijeća ministara, makar i onog organizovanog da funkcioniše na guranje, ali ni takvog nema evo već devet mjeseci.

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Eid Mubarak

Osman Cico Vujinović

Real Estate Agent

404.550.8054

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Biser

Fadila i Zijad Kambić

Eid Mubarak

3225 Lemay Ferry Road

St. Louis, MO 63125

314.596.1634



GRAND BAKERY & CAFE

SERVING

COFFEE • BREADS • MUFFINS • PASTRIES • GOURMET SANDWICHES

..OUR SPECIALITIES..

Angel Wings, Black Forest Cake, Challah Bread, Cherry Cake, Chocolate Wafers, Country Bread, Apricot Creamy Rolls, Cherry Creamy Rolls, Chocolate Creamy Rolls, Strawberry Creamy Rolls, Kolachki Cookie, Mini Puffs, Multi-Grain Breads, Napoleon, Nut Rolls, Pear Mousse Cake, Plum Cake, Polish Cheese Cake, Polish Torte Cake, Poppysseed Rolls, Pound Cake, Raisin Twist Bread, Raspberry Mousse Cake, Vanilla Mouse Cake, White Bread



439 W. Pike Street
Lawrenceville
Across From Racetrack
Next to Subway

“European Style Bakery”

We also Cater

STORE HOURS

Mon - Wed: 8am - 6pm
Thurs - Sat.: 8am - 7pm
Sun: Closed

(770) 277 3377

• Breads • Bagels • Donuts • Cheesecakes • Pastries • Layer Cakes

Terorizam: Najmirnija zemlja Evrope poprište strave i užasa

Zločin Karadžićevog sljedbenika

Crni petak za Norvešku. Na kraju radnog dana, kada su se mladi spremali za noćni provod, a stariji za vikend, u centru Osla je odjeknula zastrašujuća detonacija. U roku od nekoliko minuta svijetom je prostrujala nevjerovatna vijest. Ono što je uslijedilo na otoku Utøya, poznatom okupljalištu mladih, prestravilo je planetu. Mirni momak iz susjedstva dvije godine se pripremao da počini stravu i užas i mirnu skandinavsku zemlju zavije u crno. Dok Norveška oplakuje mrtve, mediji iznose uznemirujuće detalje o događajima od 22. jula i otkrivaju povijest zločinačke nakane deklariranog antiislamiste i antimarksiste, pitanja praćena zlim slutnjama se nameću: Je li ovo kraj norveškog društva kakvo poznajemo? Optimisti poručuju: Norveška će izaći snažnija nego ikad. Ipak, tu nije kraj nedoumica i zebnjama

Nermina od početka rata u Bosni i Hercegovini živi u Norveškoj. Tu je završila fakultet i našla posao. Ostala je vezana za Bosnu i Hercegovinu preko Udruženja mladih BiH u Norveškoj "Stećak", a dane godišnjeg odmora provodi i u domovini. Prošlog petka je bila daleko od Osla.

"Vraćala sam se sa mora i negdje, poslijepodne, dobila sam poruku od prijateljice iz Londona, pitala me jesam li dobro. Potom su počele stizati i druge poruke, pozivi. Prijateljica iz Norveške mi je rekla da je autobomba eksplodirala u blizini zgrade parlamenta. Ostala sam šokirana", prva je reakcija naše sagovornice Nermine Isabegović, kojoj već 19 godina na adresi piše Oslo. Uposlena je u firmi Computas u sektoru marketinga i prodaje. Roditelji su joj, srećom, bili u Tuzli, ali nije brojna ostala rodbina i prijatelji.

"Počela sam zvati, slati poruke. Na Facebook profilima ljudi su počeli postavljati statuse da su uredi, da znaju da su živi."



Eksplodija je uništila prozore na sedamnaestokatnici. Prizemlje i niži spratovi su teško oštećeni, ali je šteta vidljiva i na višim katovima

U januaru ove godine Nermina je preko organizacije Vijeće mladih i omladine Norveške (The Norwegian Children and Youth Council, norveška skraćenica LNU) u Sarajevu dovela podmladak svih parlamentarnih stranaka u Norveškoj, od krajnjih ljevičara do desnog centra. Jedino mladi Progresivne partije, kojoj je nekad pripadao i plavooki ubica Anders Behring Breivik, nisu iskazali želju ili volju da se druže sa svojim vršnjacima iz BiH. Oprezno sam, da ne upadnem u krvožedni senzacionalizam, pitao Nerminu da li je neko od njenih prijatelja nastradao na otoku Utøya. Tu je Breivik, prurušen u policajca, trostruko naoružan, pozvao omladinu Laburističke stranke da se okupe oko njega, a potom hladnokrvno krenuo u sistematski masakr. Krvavi saldo: 76 ubijenih.

“Otok je poznato okupljalište mladih. Svake godine podmladak Laburističke partije pravi kamp, dolaze im političa-

ri, drže predavanja, razgovaraju. To su djeca od 15 godina... Strašno”, govori Nermina, a ja je podsjećam na januarsko druženje u Sarajevu i izostanak podmlatka Progresivne partije.

Polako sa zaključcima

“Nije to neka ekstremna desnica, niti su oni nekakvi ekstremisti. Imaju svoje stavove, i ima nekih ljudi čiji su stavovi ekstremniji, ali mislim da toga ima u svakoj partiji. Većina njih ne voli baš strance i boje se islama i islamizacije, ali ja mislim da motiv nema nikakve veze sa političkom strankom. Jedna poremećena osoba je dvije godine planirala ‘ovo’”, govori Nermina, izbjegavajući reći i ime zlikovca i njegov zločin. Norvežani nisu očekivali ništa slično, ni u najluđim noćnim morama.

“Norvežani su jedan divan narod i svaka normalna osoba

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Photoworld & Signs, Inc
Dalibor Špalat
5865 Jimmy Carter Blvd, Suite #90
Norcross, GA 30071
404.641.9682

Bajram Šerif Mubarek Olsun

HomeGuard Enterprises LLC
Sulejman Mehic Sule
320 Congress Pkwy
Lawrenceville, GA 30044
678.283.7030

Help Protect Your Home and Family

A home is **burglarized** every **9.1** seconds, don't let yours be the next!



FREE
Home Security System!
\$850 Value!

At no cost to you for parts and activation with only a \$99 installation fee and the purchase of alarm monitoring services. Terms & Conditions below.

- **24/7 PROTECTION** only \$35.99/mo.
- Get up to a **20% DISCOUNT** on your home owner's insurance!
- **FREE** wireless remote control with **PANIC BUTTON!**

Available two-way voice that allows you to instantly communicate with an ADT Security Specialist.



ADT AUTHORIZED DEALER

Protect Your Home

Call Now and Help Protect Your Family!
1-877-287-5708
 Mon-Fri 8am - 11pm - Sat 9am- 8pm - Sun 10am - 6pm EST

\$99.00 Customer Installation Charge. 36-Month Monitoring Agreement required at \$35.99 per month (\$1,295.64). Form of payment must be by credit card or electronic charge to your checking or savings account. Offer applies to homeowners only. Local permit fees may be required. Satisfactory credit history required. Certain restrictions may apply. Offer valid for new ADT Authorized Dealer customers only and not on purchases from ADT Security Services, Inc. Other rate plans available. Cannot be combined with any other offer. Licenses: AL-10-1104, AZ-ROC217517, CA-AC06320, CT-ELC-0193844-5, DE-07-212, FL-EC13003427, EC13003401, GA-LVA205385, IA-AC-0036, ID-39131, IL-127.001042, IN-City of Indianapolis: 93294, KY-City of Louisville: 483, LA-F1082, MA-1355C, MD-107-1375, Baltimore County: 1375, Calvert County: ABL00625, Caroline County: 1157, Cecil County: 541-L, Charles County: 804, Dorchester County: 764, Frederick County: F0424, Harford County: 3541, Montgomery County: 1276, Prince George's County: 685, Queen Anne's County: 1156, St. Mary's County: LV2039R, Talbot County: 1674, Worcester County: 2017, Worcester County: L1013, MI-360120973, MN-1501607, MO-City of St. Louis: CC354, St. Louis County: 47738, MS-1500795, MT-247, NC-25010-SP-CV, 1622-CSA, NE-14451, NJ-349F00021600, NM-35336, NV-48516, City of Las Vegas: B14-00075-6-121756, C11-11262-L-121756, NY-Licensed by the N.Y.S. Department of State LIC#1200286451, OH-43091446, City of Cincinnati: AC26, OK-1048, OR-170597, Pennsylvania Home Improvement Contractor Registration Number: PA22959, RI-3428, SC-BIAC2630, TN-C1164, C1153, TX-B13734, UT-6422959-6501, VA-115120, VT-ES-2362, WA-60268664-PROTEYH34RS, WI-City of Milwaukee: 0001697, WV-642433, WY-LV-G-21496. For full list of licenses visit our website www.protectyourhome.com. Protect Your Home - 3750 Priority Way South Dr., Ste 200, Indianapolis, IN 46240. *Crime data taken from http://ovc.ncps.gov/hcrw2008/pdf/crime_clock_and.pdf

će shvatiti da je ovo uradio neko poremećen", pojašnjava Nermina u razgovoru koji vodimo telefonom jer je u Tuzli kod rodbine. Govori mi kako je na socijalnim medijima, raznim grupama, i prije nego što se znalo ko stoji iza gnusnih ubistava, prevladavalo mišljenje da se zaključci ne donose unaprijed.

"A znate kako je, El-Kaida, imigracija... Ustvari, svi su poslušali Jensa Stoltenberga, treba biti solidaran i čuvati demokratiju u Norveškoj. A naravno da će neke grupe pokušati to iskoristiti", kaže Nermina.

U petak je vijest odjeknula planetom. I zaista u prvom momentu, javljaju kolege iz redakcije, špekulira se o El-Kaidi ili nekoj sličnoj grupaciji. Zovem ambasadoricu Bosne i Hercegovine Elmu Kovačević. Upoznali smo se prije dvije godine u Oslu i ostali u povremenom kontaktu. Ne javlja se na mobilni, ali nakon nekoliko minuta uzvraća poziv. Tek je nekoliko sati prošlo od strašne detonacije u centru grada, još se ne zna tragičan bilans Breivikovog krvavog šenlučenja po Utøyi. Ambasadorica pojašnjava kako je bomba eksplodirala nedaleko od hotela gdje je delegacija novinara iz BiH bila smještena. S ambasadoricom Kovačević dogovaram da se čujemo u ponedjeljak, kad se bude znalo nešto više detalja. Tek dodaje: niko od građana BiH nije stradao.

Prebirem po sjećanjima na hladne (a kakve druge) dane i noći u Oslu. Hotel u kojem noć košta nekoliko mjesečnih plaća (nismo plaćali iz svog džepa, naravno). Interesantna arhitektura sakralnih objekata. Šetnja kvartom ispod Munkovog muzeja u kojem mahom žive emigranti. Miris kebaba u zemlji haringe. Sunce škrto grije, a još je hladnije kad sa mora preko luke zapuše. Topla kafa i hladno pivo po, za naš džep, nepristupačnim cijenama. Pijaca iznad koje se izdiže zgrada na kojoj piše Arbeiderparti Norway – zgrada vladajuće Radničke partije Norveške. Na fotografijama kasnije vidim da je i ona polupana od detonacija.

"Stanje u Norveškoj se stabilizira i ljudi tek sada, kako to obično biva nakon velikog šoka, postaju svjesni svega što se dogodilo", kaže ambasadorica BiH u Oslu. Dodaje kako se još traga za tijelima (razgovarali smo u ponedjeljak), a norveški mediji iz minute u minutu izvještavaju o novim detaljima i informacijama. Policija je suzdržana, daju samo provjerene informacije. U skladu sa stereotipom o Skandinavcima, naročito Norvežanima – precizni i distancirani.

Mračni manifest

U javnost su izašli detalji Breivikovog manifesta 2083 – Evropska deklaracija nezavisnosti u kojem se nalaze njegovi tekstovi u kojima objašnjava vlastita uvjerenja, ali i tekstovi drugih autora sličnih razmišljanja iz Rusije, Grčke, Holandije, Njemačke... Breivik piše o konfliktima sa "kulturalnim konzervativcima iz Srbije", bavi se historijom Balkana, posebno Bosnom i Hercegovinom tokom Otomanskog perioda, o Karadžiću kao borcu protiv islama govori o superlativima nazivajući ga "časnim križarom" i "evropskim ratnim herojem", dok su vođe NATO-a i njegove domovine "ratni zločinci". 2083. godina je zapravo konačna godina u kojoj će muslimani biti protjerani iz Evrope, nagovještavajući brutalni obračun sa "etničkim Evropljanima" – Albancima i Bošnjacima, brutalniji od onog koji treba, po Breiviku, biti primije-



DISH Network delivers more of what you want for less than you'd expect.

Packages starting at:

\$24.99

MO

For 12 months

Local Channels Included!

FIVE PACKAGES UNDER \$50

Prices valid for first 12 months. Requires 24 month agreement.

CHOOSE ONE

HBO cinemax SHOWTIME

Free for 3 Months!

FREE INSTALLATION

With DVR! in up to 6 rooms!

FREE HDDVR UPGRADE

(Select DVR service fee applies)

FREE BLOCKBUSTER

FREE HD for life!

1-866-536-0759


Call 7 days a week 8am - 11pm EST Promo Code: MB0611



Digital Home Advantage plan requires 24 month agreement and credit qualification. Cancellation fee of \$17.50/month remaining applies if service is terminated before end of agreement. After 12 months of programming credits, then current price will apply. \$10/mo HD add-on fee waived for life of current account requires 24-month agreement, continuous enrollment in AutoPay with Paperless Billing. Premium Movie Package offer requires AutoPay with Paperless Billing after 3 months then current price applies unless you downgrade. DISH Platinum offer requires qualifying HD programming, AutoPay with Paperless Billing; after 3 months you may opt to continue subscription. Free Standard Professional Installation only. All equipment is leased and must be returned to DISH Network upon cancellation or unreturned equipment fees apply. Limit 6 leased tuners per account; upfront and monthly fees may apply based on type and number of receivers. HD programming requires HD television. Prices, packages and programming subject to change without notice. Offer available for new and qualified former customers and subject to terms of applicable Promotional and Residential Customer Agreements. Additional restrictions may apply. Offer ends 1/31/12. HBO® Cinemax® and related channels and service marks are the property of Home Box Office, Inc. Starz® and related channels and service marks are the property of Starz Entertainment, LLC. All new customers are subject to a one time non-refundable processing fee.


LEARN MORE. IT ONLY TAKES A PHONE CALL


1-866-769-5578



Five Colleges of study.

One clear focus:
Your career success.





DeVry University is an accredited* university offering you the flexibility of 90+ locations, online courses and a wide variety of associate, bachelor's and master's degree programs. Whether you earn your degree on campus, online, or through a combination of both, you'll find small classes and personal attention from experienced and respected professors focused on one thing – your educational and career success. Discover education working at DeVry University.

1-866-769-5578

Take the first step toward a university education:
CALL TODAY TO APPLY NOW!

*DeVry University is accredited by The Higher Learning Commission of the North Central Association, www.ncaahc.org. In New York, DeVry University operates as DeVry College of New York. DeVry University operates as DeVry Institute of Technology in Calgary, Alberta. DeVry is certified to operate by the State Council of Higher Education for Virginia. ACoode. DeVry University is authorized for operation by the THEC. www.state.tn.us/the. Nashville Campus - 3343 Perimeter Hill Dr., Nashville, TN 37211. Program availability varies by location. View our privacy policy at http://www.devry.edu/devry_privacy_policy.jsp. ©2010 DeVry Educational Development Corp. All rights reserved.

stamps.com

An approved licensed vendor
UNITED STATES
POSTAL SERVICE®
PC Postage

Your Desktop

Post Office™



1 Click



2 Print



3 Postage

Print official U.S. postage right from your PC and printer.

- ✓ Never go to the Post Office™ again!
- ✓ Print exact postage and address in one step.
- ✓ The fastest, easiest way to send letters and packages.
- ✓ Save up to 80% compared to a postage meter.

4-week trial plus
\$100 Offer To get the offer, you MUST enter
the promo code **print344**
www.stamps.com/1000

Say Good Bye Forever To Joint & Muscle Pain

Introducing Hydrflexin:

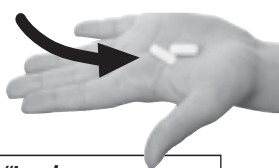
Thousands report end of pain
and inflammation, new flexibility
and **NO** side-effects.

- ✓ Back Pain **GONE!**
- ✓ Knee & Leg Pain **GONE!**
- ✓ Finger & Wrist Pain **GONE!**
- ✓ Hips Shoulder & Elbow Pain **GONE!**



VOTED
"Top Ten Natural
Pain Reliever, Consumer
Health Digest"

**2 Capsules Daily Is All
That It Takes To Get
The Relief You Deserve!**



**"I no longer
wake up stiff!"**
"Hydrflexin means I no longer
wake up stiff or with pain in my knee."
~ Lolita R., Palos Heights, IL

Call today to find out how you can
get a **FREE** bottle of Hydrflexin.
You have nothing to lose but your pain.
Not available in stores.

888-779-0164
24 hours - 7 days a week

* This product has not been reviewed or evaluated by the U.S. Food & Drug Administration. This product is not intended to treat, diagnose or cure any disease or illness.
** A testimonial represents the experience of just one person. Your experience or result may be different. We look forward to hearing from you.
*** This offer is limited to one bottle per US household.
© Biocentric Health, 2009. All rights reserved.

njen nad imigrantima u zapadnoevropskim zemljama.

"Javnost je upoznata i svjesna je da se radi o ekstremu, nacionalisti i islamofobu, tako da je ugledanje na Karadžića samo jedan u nizu njegovih koraka i misli objavljenih u Manifestu ovog teroriste. Konačno, zvanična istraga i nalazi koji slijede dat će i toj ideji sljedbeništva i veličanja haaškog uznika onu mjeru koja joj pripada. Na nama je da budemo strpljivi i bez brzopletog zaključivanja sačekamo finalni izvještaj nadležnih institucija Norveške. Nakon toga i sami građani Norveške znat će se postaviti prema tim nalazima i zauzeti odgovarajuće stavove i prema masovnom ubici mladih ljudi i prema njegovom idejnom uzoru", kaže ambasadorica Kovačević.

U Norveškoj živi oko 17.000 građana porijeklom iz BiH, što je, u poređenju sa susjednom Švedskom, zanemariv i broj i postotak. Veći dio su izbjeglice, a procjenjuje se da je oko tri hiljade djece roditelja iz BiH rođeno u Norveškoj i ima tamošnje državljanstvo. Naša sagovornica Nermina u kontaktu je sa svojim prijateljima i familijom. "Svi se boje... Mislim da su svi još u šoku. Norveška je jako zatvorena zemlja, ko živi u njoj kaže kako sve izgleda sigurno, plan i program uvijek postoje. Riječ je o zemlji sistema".

Ambasadorica Kovačević ne misli da će se bilo šta promijeniti u statusu i položaju građana Bosne i Hercegovine u Norveškoj jer nema nikakvog razloga za to. Zločin je došao "iznutra", ne iz redova bilo koje od imigrantskih skupina koje su utočište našli u ovoj veoma tolerantnoj i gostoljubivoj zemlji.

"Osim toga, građani BiH su jedna od naintegriranih i najobrazovanijih imigrantskih grupa u Kraljevini Norveškoj. U raznim kontaktima i različitim povodima koje imam sa norveškim institucijama uvijek sam o svojim sunarodnjacima primala samo riječi hvale. Čak je Ministarstvo vanjskih poslova Kraljevine Norveške prošle godine prvi put organizovalo sastanak sa predstavnicima bh. dijaspora kako bi čuli i njihova mišljenja o poljima unapređenja postojeće saradnje naših dviju zemalja. Naši građani dobro poznaju sistem i načela funkcioniranja norveškog društva i u skladu s tim se i ponašaju. Norveško društvo je veoma organizirano, i sa jasnim stavovima prema krivici i krivcima. Također, predstavnici norveških vlasti putem medija konstantno poručuju da niko i ništa neće uništiti njihovu demokratiju, otvorenost ni politički aktivizam. Sigurna sam, imajući na umu da su Norvežani zrelo, iskusno i civilizacijski vrlo organizovano društvo, da će naći put i način kako kako da to postignu", kaže Kovačevićeva.

Jedan od građana Bosne i Hercegovine koji povremeno živi u Kraljevini Norveškoj je i dr. Esad Bajtal, koji ovih dana boravi u Sarajevu. Bajtala, publicistu i psihologa, pitamo kako je moguće da se "u najmirnijoj zemlji u Evropi" desi ovakav zločin. Bajtal se slaže: Norveška je posljednja zemlja u kojoj se, logički gledano, mogla očekivati ovakva vrsta masovnog zločina.

"A, eto, dogodilo se. I to, da apsurd bude veći - dogodilo se iznutra. Počinio je to Norvežanin što, imajući na umu jednu skoro njegovanu introvertnost i kulturu življenja tog tihog, mirnog i racionalno sabranog naroda, graniči sa neshvatljivim. Ostaje pitanje kako to objasniti?

Nepredvidljivošću ljudske prirode? Nerazumljivom snagom patološke idejne orijentacije? ili kombinacijom jednog i drugog? Teško je reći. Tim prije što Norveški način življenja i odgojno-obrazovni sistem polaze u veoma mnogo na kulturu dijaloga i način krajnje uljudne komunikacije čije zasade, svaki građanin Norveške nosi u život još iz predškolskih ustanova. Ili je ovaj krvavi događaj samo bizarni primjer iznimke koja potvrđuje pravilo? Ali, ma šta da je, to se ne da vezati za norveški mentalni sklop. Na ulicama Osla da se vidjeti pripadnike svih rasa i kultura svijeta: od Južne Afrike, Indije, Kine, Balkana do Filipina. I tako širom Norveške. Svi oni žive i rade bez problema i bilo kakve diskriminacije ili marginalizacije. Uostalom, petnaestak hiljada ratom prognanih i poniženih bh. građana našlo je svoje utočište i puno razumijevanje u Norveškoj. Svi oni imaju samo riječi hvale za način kako su tada prihvaćeni i kako danas, ljudski dostojanstveno žive i rade u toj dalekoj, nama, i ne samo nama, prijateljskoj zemlji", pojašnjava Bajtal.

Breivikov čin ponukao je da se već pokrenu rasprave u pravcu koje bi, u svojim najdubljim željama, ubica i želio: Da li će norveško društvo preživjeti u svojoj multikulturalnosti? Bajtal ne želi i ne može vjerovati u takav ishod. "Sve moje iskustvo s Norvežanima ne daje nikakvu šansu jednoj tako primitivnoj i neljudskoj mogućnosti."

Ideologija progona i pogroma

"Koliko god je sam napađač, shodno nalazima do kojih je došla policijska istraga, otvoreni neprijatelj multikulturalizma, inspirisan Karadžićevom ideologijom progona i pogroma, teško je prihvatiti da bi, obzirom na užas kojim je zločin primljen u najširoj norveškoj javnosti, mogao imati vlastite sljedbenike na tragu te krvavo porazne segregacionističko-šovinističke ideje. Ne vidim nikoga u Norveškoj ko bi, u nekoj organizovanoj formi, bio spreman slijediti takav koncept zločinačko vjerske isključivosti. Štaviše, vjerujem upravo u kontra učinak tog krvavog terorističkog čina. Pri tom imam na umu vrlo opipljivo povijesno iskustvo Norveške s Quislingom. Kao kolaboracionista i saradnik nacista, tokom Drugog svjetskog rata, Vidkun Quisling (1887–1945), uveo je teroristički metod i praksu u život Norveške, i kao antikomunista, zajedno s Hitlerovim nacistima radio na istrjebljenju Jevreja i likvidaciji ideoloških protivnika. Ali, on nije uspio povući Norvešku u ponor fašizma. Odmah nakon rata, 24. oktobra 1945. Quisling je osuđen na smrt strijeljanjem, a Norveška je krenula svojim putem u bolju budućnost i danas je jedna od najdemokratskijih i naciviliziranih zemalja svijeta", kategoričan je Bajtal. Sa njim se slaže ambasadorica Kovačević navodeći kao primjer da se u ponedjeljak, zajedno sa članovima kraljevske porodice i predstavnicima vlasti ispred Vijećnice u Oslu okupilo više od sto hiljada građana iz raznih dijelova Norveške da odaju počast žrtvama.

"To je zajednički glas, glas opće solidarnosti naroda i vlasti ove zemlje. U razvijenom demokratskom društvu kao što je Norveška vode se brojne otvorene debate, i sigurno će biti mnoštvo stručnih i općih rasprava i na tu temu. Norveške vlasti i građani će učiniti sve da se ne dogodi ništa loše i da princip multietničnosti ostane do kraja sačuvan, jer to je ono do

čega je građanima ove zemlje jako stalo. Krvavo protivljenje tom stavu, poput ovog terorističkog napada, mislim da će tu multietničnost samo učvrstiti i da će Norveška iz svega izaći civilizacijski ljudski još jača i demokratskija", kaže ambasadorica BiH u Oslu. Ona je sigurna da Breivikov zločin neće promijeniti svakodnevicu Norveške jer je riječ o nedjelu bolesne individue.

"Norvežani su iz ovoga naučili da jedna osoba može učiniti mnogo zla, ali to je ipak samo jedan izolirani slučaj i kao takav neće imati širih posljedica ni utjecaja na ukupne društvene odnose ove politički veoma stabilne zemlje. Norvežani su jak narod, pošten narod, miroljubiv narod, tolerantan narod, solidaran narod i sigurna sam da će takav i ostati. Patriotizam, mir i sloboda su ideje vodilje svakog norveškog čovjeka i nikakvo povlađivanje destruktivnim idejama terorističkog tipa ne može ovdje uzeti svog maha. Zato i sama želim da ova velika rana Norveške što prije zacijeli na dobro svih nas koji, u ovom teškom trenutku, zajedno sa obiteljima stradalih i, konačno, sa svim Norvežanima, dijelimo njihovu beskrajno veliku bol i žalost", kazala je za nas ambasadorica Kovačević.

Dr. Bajtal je uvjeren kako je Breivik Quislingov nasljednik i Karadžićev sljedbenik, sljedbenik tuđe, nacističke ideologije. I u toj cijeloj bizarnoj povezanosti Breivika sa zlom sa balkanskih prostora, ovaj publicista daje zanimljivo tumačenje.

Antifašističko opredjeljenje

"Norveška je krenula svojim putem. O tom putu najbolje, i vrlo rječito, govori činjenica da danas u Oslu, u vili Quislinga postoji i radi Muzej holokausta. Otvaranjem tog muzeja baš u kući Quislinga, Norveška je simbolički neporecivo jasno stavila svijetu do znanja da, nakon izdajničke i nacističko-necivilizacijske prakse Quislinga, želi da se razvija kao demokratsko i slobodno društvo koje je račistilo sa lošom fašističkom prošlošću koju su joj nametnuli pojedinci iz tadašnjeg političkog miljea. Iz takvog antifašističkog opredjeljenja Norveške, a idući

tragom agresije na BiH i genocida u Srebrenici, mi sami, za dobro svih naših građana i u ime bolje bh. budućnosti, moramo naučiti vrlo važnu lekciju: nikakva deklarativna, prazna izvinjenja za genocid nisu rješenje. I nisu nikome od koristi. Korisno bi bilo nešto drugo. Nešto norveški opipljivo i jasno. Bilo bi dobro da, kao u slučaju Quislinga, jednog dana u Karadžićevoj vili na Palama i Miloševićevoj na Dedinju, osvane Muzej genocida u Srebrenici. Tek tada ćemo znati da je došlo do konačnog ideološkog otrjeznjenja i praktičnog distanciranja aktualnih vlasti od ideologije i genocidne politike prošlosti. U tom kontekstu nije nevažno naglasiti da uprava Muzeja holokausta u Oslu danas operiše i sa inicijativom da otvori poseban odjel posvećen žrtvama genocida u Srebrenici. To govori o zrelosti Norveškog društva i neprihvatljivosti ideologije isključivosti koja je rukovodila Andersa Breivika. Upravo zato, mislim da će Norvežani i ovaj put, nakon ovog strašnog zločina, znati kako da se postave", kaže Bajtal.



Anders Behring Breivik

Bajram Šerif Mubarek Olsun



EMC Cargo
Esad Međić
 678.558.8013

Eid Mubarrak

Bajram Šerif Mubarek Olsun



Speede Stop Café
Tony
 195 Gwinnett Drive
 Lawrenceville, GA 30046
 404.553.5917

**The Law Offices of
 Gary M. Kazin**

315 West Ponce De Leon Avenue,
 Suite 961, Decatur, Georgia 30030

Phone: (404) 378-8227
Fax: (404) 377 5977

Workers' Compensation
www.kazinlaw.com

Gary M. Kazin has been representing injured workers since 1982. He handles workers' compensation throughout the State of Georgia representing only injured workers. Free consultation available.



Admir Terzic
 REALTOR®
 Committed to Five Star Service.

Cell: (407) 607-1157
 Bus: (407) 644-6385
 Fax: (407) 644-7033
 Email: AdmirTerzic@earthlink.net
 Website: www.AdmirTerzicRealtor.com

Welchert Realtors
 National Properties



The Real Estate Advisor

431 W. Morse Blvd., Suite 115 • Winter Park, FL 32789
 Independently Owned and Operated

Arms Insurance Agency, Inc.

In Business since: 1982

- Coverages Available
 Primary Liability
 Non Trucking Liability (Bobtail)
 Physical Damage Coverage
 General Liability
 Motor Truck Cargo
- Excellent Rates
- Low down payment, flexible pay plans
- Excellent Service

PROGRESSIVE COMMERCIAL

We do business in: Michigan, Indiana, Ohio, Illinois
 Florida, Kentucky, Minnesota & Missouri

**Call for a free quote at:
 Toll Free: 888-692-3147**

Ask for: Doug Koster or Asim Pitic



JEFTINE AVIONSKE KARTE LLC
 Samo Ptice Lete Jeftinije

Jazmir Bešlija
 owner

336 Springhaven Rd,
 Lawrenceville, GA 30046
 Tel 770.963.9684 Tel 770.651.7185
 Tel 770.963.9685 Tel 770.268.8940
 Fax 770.268.8942
TravelBiH@Hotmail.com
www.TravelBiH.com



Za napad na Srebrenicu kriv UNPROFOR

Na suđenju bivšem lideru bosanskih Srba, Radovanu Karadžiću, drugi dan svjedočenja, bivši zapovjednik mirovnih snaga UN-a u Sarajevu 1995. godine Rupert Smith, nastavio je s iskazom o okolnostima incidenata navedenih u optužnici, a koji su se dogodili u vrijeme njegovog mandata.

Britanski umirovljeni general opisao je uzimanje međunarodnih promatrača za taoce nakon zračnih udara NATO snaga, no većinom na sjednici zatvorenoj za javnost. Njegov iskaz vezan uz pad Srebrenice, bio je s druge strane potpuno javan.

Kako bi pokušao dokazati da je politički vrh bosanskih

Radovan Karadžić: Optužen za genocid, istrebljenje, ubistva, progone, deportaciju, nečovječna djela, djela nasilja s primarnim ciljem širenja terora među civilnim stanovništvom, protivpravne napade na civile i uzimanje talaca.

U ovom i idućim brojevima Europa magazina čitajte aktuelne detalje sa suđenja prvom predsjedniku Republike Srpske.

Srba u vrijeme rata imao potpunu kontrolu nad vojnim operacijama Vojske Republike Srpske, tužitelj Alan Tieger je pročitao niz dokumenata i zabilježaka bivšeg UN-ovog zapovjednika sa sastanaka s optuženim Karadžićem kao i drugim visokim dužnosnicima, poput generala VRS-a Ratka Mladića.

Tokom dijela svjedočenja koji se tiče uzimanja međunarodnih promatrača za taoce krajem maja 1995. godine nakon NATO udara po srpskim vojnim položajima, tužitelj Tieger je pročitao i presretnuti razgovor između Momčila Krajišnika, premijera Republike Srpske te oficira VRS-a, navodnog Vinkovića.

„Držite te taoce kao zaštitu. Nemojte vjerovati nikakvim obećanjima. Oni su i ranije lagali i opet će vas lagati“, navodno je rekao Krajišnik u presretnutom razgovoru.

Optuženi Karadžić, koji se brani sam, inače se protivni uvrštavanjem presretnutih razgovora kao dokaza tužiteljstva, a pobunio se i protiv ovog:

„Prvo da kažem... pored našeg poznatog stava (odbrane) o presretnutim razgovorima, također bih htio reći da bi bilo važno da poštovani gospodin Tieger obavijesti – ko su sugovornici. Je li to neki službeni razgovor. Od presudne je naime

važnosti kod koga Krajišnik želi stvoriti neki utisak i u kojoj je on prilici da razgovara. Ko su sugovornici? Ja ako hoćete mogu pomoći.“

Prema riječima svjedoka Smitha - iza dovoženja zaliha za enklave poput Žepe i Srebrenice, odnosno strogog kontroliranja i blokiranja humanitarnih konvoja stajao je politički vrh bosanskih Srba, dok je tu politiku na terenu sprovodio general Mladić.

Svjedok je ustvrdio da UN nije znao odmah tačno što se dogodilo sredinom jula 1995. godine nakon ulaska VRS-a u Srebrenicu kada je prema optužnici izdvojeno i pogubljeno više od 7.000 muškaraca i dječaka.

„Izbjeglice su pristizale u Tuzlu i razgovori s njima su nam samo povećavali zabrinutost. Mi nismo znali u tom trenutku što je s nekih dvije tisuće muškaraca za koje smo čuli da su odvojeni i da su nekuda odvedeni. Niko nije znao gdje su. Niko nije imao pristup do njih“, izjavio je svjedok.

Tužitelj Tieger je pročitao nekoliko kasnijih izvještaja svjedoka i ostalih UN-ovih dužnosnika o zvjerstvima, masakrima i silovanjima o kojima se pronio glas nakon ulaska srpskih snaga u zaštićene enklave.

Tokom sastanaka s generalom Mladićem nakon pada Srebrenice svjedok tvrdi da mu je obećavano da će se dozvoliti Crvenom krstu ulazak na područje kako bi se utvrdila sudbina nestalih bošnjačkih muškaraca i dječaka.

Svjedočenje Ruperta Smitha, bivšeg zapovjednika UNPROFOR-a u Bosni i Hercegovini tokom zadnje godine rata, 1995. okončano je nakon četiri dana. Između ostalih dužnosti i mirovnih operacija, kao bivši zapovjednik UNPROFOR-a Smith se posebno trudio tokom svog mandata probiti blokadu dostava humanitarne pomoći u zaštićene enklave.

Zadnji dan unakrsnog ispitivanja optuženi Karadžić najviše se bavio ratnim okolnostima oko zaštićenih zona, tvrdeći kako ih je Vojska Republike Srpske zauzela braneci se od konstantnih napada bošnjačkih snaga koje nisu razoružane unatoč sporazumu.

Kako bi opravdao napade VRS-a na zaštićene zone poput Žepe i Srebrenice, optuženi Karadžić je prilikom unakrsnog ispitivanja svjedoka Smitha izjavio kako su oni „bili pasivna obrana“ od čestih ofenziva Armije BiH koje su dolazile iz samih enklava.

„Slažete li se da su ti napadi na srpsku vojsku, i srpske civile, što je posebno važno, okolna srpska sela – trajali 2 godine. I da je tek nakon 2 godine srpska vojska odlučila da to prekine?“, upitao je optuženi.

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Coffee Shop AS
Dado & Šefik
155 Gwinnett Drive
Lawrenceville, GA 30046
404.909.9792

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Jeftine Avionske Karte, LLC
كأعو انجرت
Jazmir Bešlija
770.963.9684
770.963.9685
Eid Mubarak

PRODAJETE ILI KUPUJETE KUĆU?
 Vi imate pitanja - ja imam odgovore

- * Sa Vama od početka do kraja, u svim fazama kod prodaje ili kupovine kuće
- * Ostvarenje i zaštita Vaših interesa je moj prioritet
- * Idealno vrijeme za kupovinu kuće - vrlo niske cijene uz povoljne kamate
- * Foreclosure * HUD homes * Prvi put kupci dobijaju Home Depot gift card
- * Besplatne usluge notara i prevođenja potrebnih dokumenata



metrobrokers.com **GMAC Real Estate**

DINO KRGO
REALTOR
678-429-4353
dkrgo@bellsouth.net



MO Hair
 Make your appointment with Alija

678 266 8694

Special Invitation

- *FREE Consultation, Conditioner
- *\$5 OFF Man's Haircut
- *\$5 OFF Woman's Haircut
- *\$20 OFF Hair Color with Haircut
- *\$20 OFF Foil Highlighting with Haircut

Coupon valid for first-time clients

Radno vrijeme od ponedjeljka do subote, 10am-8pm
1860 Duluth Hwy
Lawrenceville, GA 30043



„Slažem se da je zaštićena zona postojala neke 2 godine prije nego je napadnuta i prije nego što se raspala“, odgovorio je svjedok, ne želeći odgovarati na pitanja o događanjima prije nego što je započeo njegov mandat 1995. godine.

Štit

Uz bošnjačku stranu, Karadžić je za srpski napad na Srebrenicu optužio i UNPROFOR, koji po njemu nije demilitarizirao zaštićene zone.

„Ostaje činjenica da UNPROFOR nije ispunio svoju obavezu da demilitarizira enklavu i da je u tom smislu, kako Vi kažete, poslužio kao štit muslimanskoj vojsci protiv nas“,

konstatirao je Karadžić.

„Nisam siguran da je UNPROFOR imao dužnost razoružati bilo koju od strana. Koliko se ja sjećam sporazuma, po njemu su strane koje su ga potpisale, dakle vi i Bosanci (Bošnjaci) ste se trebali demilitarizirati. Dakle to je bio sporazum između dviju zaraćenih strana. Dužnost UN-a je bio da snabdjeva Bosance unutar enklave“, odgovorio je na tvrdnju svjedok Smith.

Kako bi opravdao spriječavanje humanitarnih konvoja UN-a da dođu do zaštićenih enklava, optuženi je ustvrdio kako su oni korišteni za šverc oružja, goriva i ostalih namirnica koje je bošnjačka strana upotrebljavala za ratovanje.

Suprotno od tužiteljstva koje tvrdi da su konvoji zastavljeni od srpske strane kako bi se dodatno pogoršali uvjeti života za stanovnike enklava, Karadžić je imao drugačije tumačenje.

„Vi ste znali gospodine generale da je interes muslimanske vojske bio da konvoji ne stižu i da njihov narod bude uskraćen za pomoć?“, upitao je Karadžić pokušavajući prikazati kako je bošnjačka strana koristila patnju vlastitih civila za međunarodnu promidžbu i pritisak na srpsku stranu.

„Ne, to nisam znao. Znam za slučajevu, pogotovo u ranoj fazi uspostave zaštićenih zona, da bosanske vlasti nisu željele da njihovo stanovništvo izađe iz zaštićenih zona“, odgovorio je umirovljeni britanski general Smith.

Optuženi je tokom ispitivanja svjedoka više puta iznosio vlastite stavove o spornim događajima, na što je reagirao predsjedavajući sudac O Gon Kwon upozorenjima.

Poput stava da je napad na Srebrenicu u ljeto 1995. godine kada je prema optužnici ubijeno više od 7.000 bošnjačkih dječaka i muškaraca, bio kontranapad, budući da UNPROFOR nije uspio razoružati enklavu.

Podsjetimo kako se Smitha kao zapovjednika UNPROFOR-a u Sarajevu drži odgovornim za probijanje opsade grada kao i stvaranje UN Rapid Reaction Force-a, jedinice UN-a od 10.000 pripadnika koja je trebala osigurati sigurnost mirovnih snaga nakon što su polovicom 1995. godine uzeti kao taoci od strane VRS-a nakon NATO udara.

Odlučniji stav UN-ovih snaga pridonio je prema nekima i bržem okončanju rata.

Karadžić je pročitao i intervju u kojemu Smith sam tvrdi kako je na Ratka Mladića (generala VRS-a) vršen utjecaj od strane zapadnih zemalja kako bi se odmaknuo od njega kao Predsjednika RS-a.

Po njemu to pokazuje manjak utjecaja na Mladića, kao i na akcije VRS-a za što se tereti. „Vidite da je učinjeno puno da se generala Mladića odvoji od mene i oduzme moj utjecaj na njega kako bi se potkopala vlada bosanskih Srba na Palama“, konstatirao je optuženi.

Karadžić prebacuje odgovornost na Mladića i Miloševića

Prema tvrdnjama optuženog Karadžića, srbijanski predsjednik Milošević imao je utjecaj na Ratka Mladića, a ne on koji je čak tražio njegovu smjenu. Kako bi potkrijepio svoje teze citirao je knjigu Karla Bilta, švedskog političara koji je

imao niz diplomatskih aktivnosti tokom rata na prostoru bivše Jugoslavije.

„Radi se na tome da se Mladić okrene protiv Karadžića. Je li to kaže ambasador Bilt?“, upitao je optuženi koji se brani sam.

„To on tu kaže, da“, potvrdio je što piše u Biltovoj knjizi svjedok.

Prema tvrdnjama Karadžića, Milošević je obećavao i predviđao stranim diplomatima obaranje vlasti na Palama. Svjedoka Smitha je optužio kako je bio prisutan kad se to dogodilo prilikom sastanaka u Beogradu, neposredno prije zauzimanja Srebrenice i masovnih egzekucija bošnjačkih dječaka i muškaraca koje su uslijedile.

„General Smith je prisustvovao sastancima s predsjednikom Miloševićem, Karlom Biltom, nekad je tu bio i (Richard) Holbrookeom...gdje se radilo na obaranju vlasti na Palama. To se događalo

na sastancima kod predsjednika Miloševića i general Smith je tome prisustvovao. Prošli put smo vidjeli, potvrdio je da je bio na tom sastanku 14. i 15. jula (1995.)“, ustvrdio je optuženi.

Karadžić je ustvrdio kako su se strani diplomati trudili posvađati vojni i politički vrh bosanskih Srba te njega udaljiti od Mladića. Drugim riječima, Karadžić je pokušao skinuti zapovjednu odgovornost za zločine koje su počinile snage Vojске Republike Srpske, prebacujući ju na vojne zapovjednike. Pri tom je podsjetio svjedoka Smitha na njihova dva privatna sastanka tokom kojih mu je rekao da se za dopuštenja prolaska konvoja i slične stvari obrati zapovjednicima VRS-a.

„Sjećate li se da sam ja bio politički lider, i državni lider, ali u civilnoj sferi. I da sam morao prepuštati stručne stvari svojoj vojsci? Kao što se radi i u svakoj drugoj zemlji. Jel' tako?“, upitao je optuženi.

„Tako sam ja to u to vrijeme shvatio, da“, potvrdio mu je svjedok.

Karadžić je također našao uporište u knjizi Bilta za svoju tezu - kako je sam želio smijeniti Ratka Mladića, pogotovo nakon pada takozvane Krajine u Hrvatskoj, ali to nije mogao jer nije imao moć.

Prema njemu tu moć je imao srbijanski predsjednik Milošević kojem je i pisao „o moralu na dnu“ u Republici Srpskoj nakon rijeke izbjeglica koje su se slile iz Hrvatske.

No, uprkos prebacivanju odgovornosti za ratne operacije na Ratka Mladića, Karadžić je iznio i niz uobičajenih opravdanja za zauzimanje zaštićenih zona Žepa i Srebrenica od strane



General Rupert Smith, bivši zapovjednik snaga UN-a u Sarajevu

Zia Travel

Independent Travel Agent
Raziya Poric

6414 A. Hampton Ave, Suite 3
St. Louis, MO 63109

314-638-7347

toll free 877-540-6729

cell 314-600-3265

ziatravel@hotmail.com



Sada je pravo vrijeme za
kupovinu kuće - Pozovite me...

*Besplatna market analiza

*Hud & Foreclosure specijalne ponude

*Najbolje kamate

*Brza prodaja Vaše kuće

*Tax credit od \$8,000.00

prilikom kupovine prve kuće
(First time Buyer)

Prilikom kupovine moje usluge su besplatne

Armin Mehmedović
BROKER - ASSOCIATE

Direct: 404-512-0509

E-mail: arminsellsatlanta@yahoo.com

www.gwinnettnewhomesonline.com



Am Dent, Inc.



Dental Care for Entire Family

Dr. NAZNEEN S. DALWAI, DMD

- * Cleaning and Gum Treatments
- * Bleaching, Bonding and Veneers
- * Crowns and Bridges
- * Tooth Colored Fillings
- * Extractions
- * One Hour Whitening (\$250)
- * Dentures and Partial
- * Bad Breath Treatment
- * Root Canal Treatment
- * Snoring Problem
- * Thumb Sucking Problem
- * Teeth Grinding Problem



Let us give you a winning smile!

Late Evening and Weekend Hours :: Phone 770.279.5000

Most Insurances Accepted
Medicaid (uder 21) Peachcare
Major Credit Cards

NOW OFFERING! Ortho (Braces) Special - FREE Ortho Consultation
New Patient Special (Exam, X-Rays, Cleaning) - ONLY \$75
0% Financing up to 12 Months through Care Credit

www.drnazneendalwai.com :: 895 Indian Trail Road, Suite 11, Lilburn, GA 30047

VRS. Odnosno da je zauzimanje bilo odgovor na borbene aktivnosti Armije BiH koje su pokretane iz spomenutih enklava.

Svjedočila žrtva ranjavanja u Sarajevu

Suđenje je nastavljeno svjedočenjem Sanije Đevlan, žrtve ranjavanja koju je haško tužiteljstvo dovelo kako bi prikazalo kampanju snajperskog djelovanja po sarajevskim civilima.

Kao jedna od zadnjih svjedoka vezanih uz optužbe za teror nad Sarajevom, Đevlan je već svjedočila na suđenju Stanislavu Galiću, generalu Sarajevsko-romanijskog korpusa Vojske Republike Srpske, pravomoćno osuđenom na Haškom sudu na doživotan zatvor.

Kada se vraćala u svoje naselje Dobrinju III, 6. januara 1994. godine, iz bolnice gdje je uzela lijekove za svoju majku, svjedokinja Đevlan pogođena je na mostu s dva hica.

Ipak se uspjela odvesti na biciklu do svojih susjeda koji su potražili pomoć. Prema njezinim opažanjima gađana je iz

pravoslavne crkve ili iz zgrada naselja Dobrinja IV, koje su bile pod kontrolom Vojske Republike Srpske.

„Još uvijek je bio dan. Jer po mraku se ne bi moglo voziti, ne bi se moglo kretati jer nije bilo struje. I još uvijek je bilo vidljivo“, opisala je popodne u kojem je ranjena Đevlan.

Kako bi prikazao da svjedokinja nije namjerno gađana, već da se radilo o slučajnom pogotku, optuženi Karadžić je pokušao prikazati da je spornog dana bila loša vidljivost.

“Morala sam brinuti za hranu i vodu”

Uz to pokušao je ukazati kako je u blizini gdje je svjedokinja pogođena bila linija razdvajanja pa je time i mogućnost da je stradala od unakrsne vatre bila veća. Osim toga, Karadžić je pokušao poljuljati vjerodostojnost

iskaza svjedokinje Đevlan unakrsno ju ispitujući o raznim detaljima vezanim uz njezino ranjavanje.

„Da li su Vama liječnici konstatairali gdje je ušao jedan, a



Sanija Đevlan na suđenju Karadžiću, 14. februara 2011.



ADVOKAT

HENRI MATIJA ŠPEHAR

ATTORNEY AT LAW



Sve advokatske usluge na Vašem jeziku

Radi u oblastima:

- * Razvodi brakova
- * Bankroti (Ch. 7, 11, 13)
- * Osobne ozljede
- * Krivično pravo
- * Tužbe
- * Nekretnine / Closing
- * Poslovno pravo
- * Porezi / Takse
- * Opća praksa

Spehar & Associates, LLC Tel: 770-277-2181 Fax: 770-573-3779
3675 Crestwood Parkway, Suite 400, Duluth, GA 30096

**NOVA
ADRESA!**

gdje drugi metak? I gdje je izašao jedan metak, a gdje drugi“, upitao je Karadžić.

„Mislim da tada u tom trenutku to nije bilo toliko ni bitno“, odgovorila je svjedokinja.

„Uz sve dužno poštovanje ja sam liječnik. I znam da je bitno kazati gdje je metak ušao, a kuda izašao. A kako se dogodilo da budete pogođeni i u lijevi gluteus? Odakle je taj metak došao?“, konstatirao je i upitao Karadžić.

„Pa valjda odakle i prvi“, odgovorila je svjedokinja.

Optuženi je pročitao neke izvještaje UNPROFOR-a o ratnim aktivnostima spornog 6. januara 1994., uprkos primirju.

Pomoću njih je pokušao objasniti da je svjedokinja možda pogođena zbog oružanih aktivnosti Armije BiH.

„Da li se sjećate gospođu Đevlan da sam ja proglašavao primirje i za muslimanske i kršćanske praznike? I da sam tražio da se ne puca?“, upitao je optuženi.

„Ne znam. Ne sjećam se. Ja sam imala veću brigu od toga. Imala sam malo dijete, stare roditelje... brinuti se i za hranu i za vodu. Tako da se toga uopšte ne sjećam“, odgovorila je Đevlan.

(u idućem broju: Karadžić: “Zaštićeni svjedok opisuje masakr iz Ahatovića”)

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Europa Grocery
 3839 Merle Hay Rd #116
 Des Moines, IA 50310
 515.277.5524

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Alma Travel
 Alma Maslić
 888.552.5622
 408.333.9885

**OLUJE!
 GRAD!
 VJETROVI!**

HomeGuard Enterprises LLC

Oštećen krov? Štete unutar i oko Vaše kuće?
Pozovite nas odmah!

- * besplatna konsultacija i inspekcija Vaše imovine na Vašem jeziku
- * besplatna procjena
- * nećete platiti ništa iz Vašeg džepa za promjenu Vašeg krova (mi ćemo se pobrinuti za Vaš deductible)
- * zastupajući Vaše interese, direktno radimo sa Vašim osiguranjem

Sulejman Mehić - “Sule”
678-283-7030

320 Congress Pkwy :: Lawrenceville, GA 30044 :: Office 770-709-4438 :: E-mail sulie@rocketmail.com

Pazarić miriše na jorgovan

„Brzim preko Bosne“ se ovaj put zaustavljamo u Pazariću, mjestu gdje se nekada obavljala trgovina raznom robom. Pazarić je mjesto neiskorištenih turističkih potencijala i življenja dobrih ljudi.

Piše: Ljiljana Pirolić

Od Hadžića do Pazarića ima samo desetak minuta brzim vozom na bosanski način, a to znači, maksimalno 70 km na sat. Ipak, to je sasvim dovoljno za kratko poznanstvo sa Samrom Ključanin, mladom Mostarkom, koja trenutno radi u jednoj kladionici u Sarajevu, a preko vikenda putuje roditeljima u Mostar. Nakon rata, sa bratom i roditeljima, vratila se u zapadni Mostar, iz istočnog, gdje su 1993. bili prognani. „Mostar je još uvijek podijeljen i to dobro. Ima ljudi koji žele zajednički život, ali to je manjina, a većina ga opstruira na sve moguće načine. Osjeti se to“, kaže Samra. „Zar poslije toliko godina, koliko je prošlo od završetka rata?“ pitam. „Eto, poslije skoro petnaest godina, osjete se tenzije.“

Među Mostarcima ‘starosjediocima’ suživot ide nekako, ali najveće tenzije prave izbjeglice iz zapadne Hercegovine koji su došli i ostali da žive u Mostaru. U mojoj zgradi u za-

Brzi voz Ploče-Zagreb, preko BiH, putuje taman toliko brzo da studenti i penzioneri, njegovi najčešći putnici, mogu da razgledaju krajolik i ispričaju poneku životnu priču. Donosimo Vam priču o njima, ali i o ljudima kraj čijih kuća svaki dan prolaze vozovi koji putnike nose ko zna kuda.

padnom dijelu grada ima samo pet porodica koje su tu živjele prije rata. Moja porodica je jedina muslimanska, ostalo su Hrvati i nešto malo Srba. Stare komšije su nas baš super dočekale. Nekada ti pravi komšija ispadne bolji od familije“, kaže Samra govoreći onako tipično mostarski. Pitam je šta njoj ipak, najteže pada. „Derbi Velež-Zrinjski“, kaže Samra i dodaje kako ta utakmica visokog rizika u gradu uvijek napravi haos.

„Iako Mostar bude pun specijalaca, navijači obično polupaju autobuse navijača protivničkog tima, bude marisane i nije dobro tog dana uopšte izlaziti iz kuće. Svi odahnemo kad se derbi završi“, kaže ova Mostarka. Žao joj je što je to tako jer voli svoj grad i sjeća se boljih vremena. Raduje se svakom petku, jer tada žuri na voz i za dva i po sata, već je u Mostaru. „A posao u kladionici, kako ide?“ „Dobro. Ljudi se klade na sitno, ali ipak, velika je to lova. Ulože marku, a očekuju da dobiju deset hiljada. Mnogi su izgubili nadu da će naći posao i nešto sami zaraditi, pa su sve okrenuli na - sreću. A sreća je prevrtljiva stvar. Ja nisam uspjela da se upišem na psihologiju, pa sam upisala pravo i poslije godinu dana napustila sam studij. Sad opet razmišljam da nešto upišem“, kaže Samra. Imamo još samo malo vremena za jednu fotografiju i stisak ruke. „Zdravo Samra i sretno. Možda se uskoro vidimo u Mo-



Željeznička stanica u Pazariću stara preko 100 godina

staru“, kažem, spremajući se za iskakanje iz voza, jer većina željezničkih stanica u BiH nema perone.

Željeznička stanica na kojoj je vrijeme stalo

Treba skočiti sa visine od jednog metra, sa posljednje stepenice vagona. Malo je teže kad se penjem. Primjećujem ponekad, kako se neka gospoda utrkuju ko će prije onako, muški, da ‘poduhvati’ neku od dama i da je skoro unese u voz. Kad shvate šta se događa, one počnu da se opiru, ali voz već polazi i nema vremena za ljutnju.

Željeznička stanica u Pazariću je onakva kakvom su je ostavili njeni graditelji iz vremena Austro-Ugarske monarhije. Gradnja je započela 1892. godine, a završena dvije godine kasnije. Ima zanimljive stubove koji pridržavaju trijem. „Stubovi su izliveni u livnici u Varešu i mnoge televizijske ekipe su dolazile da snime našu stanicu, a posebno stubove, jer je

sve autentično, kao prije 117 godina. Nekada je dnevno bilo 40 vozova, a sada je manje od 20 i teretnih i putničkih zajedno", kaže Ferid Kabulović, otpravnik vozova.

Nekad u Pazariću - danas na Zapadu

Osnovna škola „9. maj“ u Pazariću, jedna je od najstarijih osnovnih škola u Kantonu Sarajevo, kojem Pazarić pripada. Direktorica škole Azra Jasika pokazuje mi školske ljetopise sa imenima prvih učenika koji su upisani daleke 1895. godine kada je škola sagrađena. I ona je graditeljska i obrazovna ostavština Austro-Ugarske monarhije. Prvi učenik upisan u ovu školu zvao se Jovo Tomanić. Njegovi potomci i danas žive u Pazariću. Jedan od prvih učenika koji je vozom dolazio u školu, zvao se Milan Bratić. „A zato je u hodniku vaše škole, kojim sam prošla dolazeći u vašu kancelariju, veliki uokvireni crtež lokomotive nekadašnjeg čire“, kažem direktorici. „Tačno tako. Mnogo djece je dolazilo vozom u školu, kao što ste vi jutros došli, jer je to tada bila jedina škola na ovom širem području, sve dolje do Bradine. Djeca su u to vrijeme, zamislite, dolazila na cjelodnevni boravak. Nastava je počinjala u devet sati ujutro, kao sada na zapadu. Od dvanaest sati do jedan je bila pauza za ručak, pa se onda nastavljalo sa učenjem do četiri popodne. Eto, zar ne možemo reći da smo mi krajem devetanestog vijeka imali školsku šemu koja se sada primjenjuje u Evropi?“ kaže direktorica Jasika i dodaje da škola ima 555 učenika pretežno bošnjačke nacionalnosti.

Prije rata imala je vrlo šaroliku nacionalnu strukturu. „Sada nemamo učenika srpske nacionalnosti, imamo nekoliko hrvatske. Ali zato imamo profesore i Srbe i Hrvate. Ne možete ljude vezati ako oni žele da odu, je l' tako?“ kaže direktorica. Pazarić uglavnom doživljava kao jedno radničko naselje iz kojeg ljudi odlaze na posao prema Hadžićima, Ilidži i Sarajevu. „Ima malo trgovina i malih poduzetničkih radnji kao što je ona za proizvodnju auto-presvlaka i to je sve. Naša socijalna karta je jako loša. U školi imamo skoro 20 odsto učenika koji potiču iz porodica u kojima niko ne radi. Ali, interesantno je da kad god organizujemo odlazak u pozorište, na izlet ili neki sportski događaj, ta djeca nikad ne izostaju. Njihovi roditelji uvijek se nekako snađu“, kaže Azra Jasika.

Prirodne čari Pazarića

Neko mi je na ovom putešestvijsu kroz BiH već rekao da nam svima treba dodijeliti medalje za hrabrost, izdržljivost i snalažljivost. Svima, baš svima koji živimo u ovoj zemlji. Draga direktorica zatim, uskače u ulogu producenta. Povezuje me sa

zanimljivim ljudima, telefonira da vidi gdje su i mogu li odvojiti neko vrijeme za mene. „Fadil Fejzić vam je kao hodajuća enciklopedija, sve zna o našem mjestu, istraživao je i pisao o mnogim zanimljivostima, a Šerif Mešanović je naš umjetnik koji ima svoju galeriju, slika i radi skulpture u drvetu“, kaže mi dok se pozdravljamo.

Kako je Pazarić dobio ime?

Do Šerifove galerije imam samo dva i po kilometra pješke, glavnom cestom, uz koju su sagrađene velike kuće za koje pretpostavljam da su od para iz dijaspore, jer, nekako i projekti, kao da su stigli ovamo sa svih meridijana. Ali ono što odmah pada u oči su lijepe okućnice, uređene živice, rascvjetale magnolije i mnogo, mnogo jorgovana koji zanosno miriše. Hladan vjetrić pirka sa Bjelašnice, na koju mi se najednom otvara pogled između behara i kuća i ja zastajem opčinjena prizorom. Kao sa reklama za švajcarsku čokoladu. Gledam snijeg odozdo sa livade u koju sam skrenula, dok mi u lice mnogobrojni maslačci otpuhuju svoje paperjasto sjeme.

American Phone Service
BIG NEWS
GET 5% CASH BACK
AFTER 12 MONTHS OF SERVICE!
STIMULUS PACKAGE BY AMERICAN PHONE SERVICES!
 When you become a Customer you are automatically enrolled in this program and after 12 months of usage call us for your 5% cash back! Please call our customer service department for details about this program or visit APS' website!

Bosnia 8.9¢
Bosnia Cell 21¢

Dali znate koliko placate vase pozive za Bosnu?
 Provjerite vas racun i pogledajte nase cijene na odnosu na vase.
 Dobra vijest je da sa nama mozete uštediti vise od 30% ako probate nas servis i vidjet cete razliku samo u roku mjesec dana.

1-888-404-5991
 Mon -Fri 9am to 8pm Sat 10am to 4pm

APS **www.amphone.com**

„Kako je moguće da ova ljepota i netaknuta priroda, jer nema zagađivača, nije iskorištena za turizam, ma kako se on zvao, seoski ili nekako drugačije?“ pitam se. Odgovora nema, naravno. Šerif Mešanović i Fadil Fejzić čekaju me u Šerifovoj konobi „Tolan“. Fadil ima 74 godine i kaže da je jedini u ovom kraju koji je istražio svoje porodično stablo i sprema se da ga štampa, zajedno sa nekim istorijskim podacima o Pazariću. „Mogu da vam pričam do sutra, ako treba. Zato mi morate reći šta vas tačno interesuje“, kaže Fadil na početku našeg razgovora i dodaje da je on saburan (strpljiv), čovjek koji živi sam i ima samo Allaha dželešanuhu koji ga prati. Ovaj bivši pravnik pokazuje mudrost tipičnog čovjeka sa ovih prostora: „Nijedan korak u životu nisam napravio, a da ga nisam dobro promislio. Nisam se ženio, nemam djece, ali sam uspio da sebi organizujem lijep život. Nastojim da se klonim mnogo čega. Htio bih da prođem kroz ovaj život i da ga završim kao kad sam bio malo dijete, čiste duše, bez srkleta, bez ikakvih problema“, kaže Safet. „Daće Bog“, kažem. Priča mi zatim kako je naziv Pazarić nastao 1773. godine, jer je ovo naselje tada bilo na raskršću trgovačkih puteva koji su od Carigrada i Soluna vodili prema Dubrovačkoj i Mletačkoj Republici. Za potrebe trgovačkih karavana, u mjestu je bio sagrađen han i karavansaraj, od kojih ništa nije ostalo. Ovdje se obavljala trgovina raznom robom, trgovalo se i pazarilo i otuda – Pazarić.

Ugostiteljstvo i umjetnost na Šerifov način

Šerif Mešanović, u čijoj konobi sjedimo, pokazuje mi svoje drvene skulpture, slike u ulju, ribnjak, stolice na kojima sjedimo. Sve je napravio svojim rukama ovaj policajac u penziji. A najzanimljiviji su eksponati na njegovoj zemlji. Ručni, drveni kombajn, star 150 godina, u narodu poznat kao „makinja“ i zaprežna kola stara stotinu godina. Donosi dvije preslice za koje kaže da su stare sigurno preko 150 godina. Sve su to muzejski eksponati, njegovog malog muzeja. „Ja sam, znate, pokušao da spojim ugostiteljstvo i umjetnost. Imam ovu konobu i galeriju, ali to je više ovako za moju dušu, nego što je komercijalno isplativo“, kaže Šerif. „Zar nema nikoga da to vidi?“ pitam. „Ima ljeti. Ne znam kako, ali stranci me pronađu nekako i ta tri-četiri mjeseca je vrlo živo kod mene.“

Organizujem i slikarsku koloniju, dođu mi slikari iz Federacije (BiH), obezbijedim im smještaj i materijal, a oni meni ostave slike. Poslije ja organizujem izložbu tih slika na 'Hadžićkom ljetu'. Poneko kupi i skulpturu“, kaže Šerif. „Ali, zar to nije premalo, za ovakve uslove?“ „Imam ja svoj san koji sanjam. Htio bih da ovdje napravim etno-selo. Dva bungalova da podignem da se ima gdje prespavati i da postavim neke vrlo vrijedne eksponate na otvorenom, ali mi za njih treba staklena zaštita. Dvadeset hiljada maraka bi me pokrilo“, kaže ovaj bivši policajac. „Pa, ima li iko da vam pomogne oko tog vašeg sna?“ „Izašao je konkurs u Kantonu (Sarajevo), za podsticaj i razvoj seoskog turizma. Ja sam u tom segmentu, ali ja sam 'mrtav' nisam toliko prodoran. Međutim, moraću, žena i djeca traže to od mene“, kaže mi Šerif dok se pozdravljamo.

Mezarje turskih vojnika koji su osvajali Bosnu

Dalje ću sa mojim vodičem, Fadilom Fejzićem. Vodi me na mezarje stare pazaričke džamije, koja je sagrađena za turskog vakt, 1565. godine. Na mezarju je nešto vrlo zanimljivo što želi da mi pokaže. „Dovodio sam stručnjake iz Zemaljskog muzeja u Sarajevu. Oni su snimali ove nišane iz turskog doba iz 1463. godine i odgonetali tekst na njima koji je pisan 'jazijom', arapskim pismom. Došli smo do saznanja da su ovdje sahranjeni turski vojnici koji su osvajali Bosnu, a ova dva visoka nišana pripadaju visokim oficirima. Dakle, 24 nišana su mali, niski, obični, a ova dva su visoka preko dva metra i takvi više nigdje nisu nađeni na području naše zemlje“, kaže Fadil. „Pa, šta piše, kakav je tekst?“ „Samo imena i prezimena, godina rođenja i pogibije, a negdje je u pisanim dokumentima pronađeno da je sultan Mehmed el-Fatih II osvajač Bosne, podižući ove visoke mezarove, želio da se o njegovim hrabrim oficirima što duže priča. I, evo, on je to i postigao. Zar sad ne stojimo mi ovdje i pričamo o njima?“ kaže mudro moj vodič, a zatim me vodi u svoje selo Kučukoviće gdje su mu prve komšije srpske porodice.

Ima ih nekoliko i za vrijeme posljednjeg rata nisu nigdje micale odatle. Usput, pokazuje mi stečke, bogumilske nadgrobne spomenike, kojih u ovom kraju ima oko pet stotina. Na Fadilovoj zemlji su tri velika stečka. „To je muzej na otvorenom“, kaže .

Treba govoriti istinu

Ranka Mrkaja ima sina i kćerku i muža koji radi u Libiji. „Nismo htjeli da idemo sa svoga imanja. Ovo je sve što smo stekli u životu. Svako je osjetio rat, ali mi smo dobro prošli, zahvaljujući komšijama, i Bošnjacima i Srbima. Jeste moj muž bio zatvoren u silosu u Tarčinu šest mjeseci, ali kaže da ga niko nije taknuo. Treba govoriti istinu“, kaže Ranka i dodaje da je njen najveći problem to što joj djeca nemaju posla. Nataša, njena kćerka, završila je srednju mašinsku školu u Hadžićima, 1997. godine i nikada nije našla zaposlenje, ali ima zanimljivu i tešku priču iz srednje škole. „Sjedila sam u istoj klupi sa djevojčicom iz Srebrenice, koja se zvala Enisa Bajramović. Njoj su u Srebrenici ubijena tri brata i otac i mnogo šire porodice. Očekivala sam, kao Srpkinja, da ona prema meni pokaže neku vrstu revolta, ali ona to nikada nije uradila. Niti mi je bilo kada i bilo šta predbacila. Družile smo se i bilo mi je drago što u meni ne vidi krivca za svoju tugu i nesreću. Nikada nismo pričale o ratu“, kaže Nataša. „Kako ti to objašnjavaš?“ „Shvatila sam da je Enisa osoba čiste duše i da nema nikakvog otrova u njoj. Ona je osjetila da ne može kroz te strašne smrti u svojoj porodici, kriviti mene, svoju vršnjakinju i ja sam joj beskrajno zahvalna na tome“, kaže ova djevojka.

Pazarić - spoj tradicije i moderne tehnologije

Ovdje priči nije kraj. Taman kad sam pomislila da je Pa-



besplatan upis kompanije

www.bosnianyellowpages.us

zarić kao stvoren samo za turizam, na putu prema željezničkoj stanici, otkrivam RERTC Trening Centar. Lijepa je to kuća, sa njegovanom tratinom i nekim zanimljivim poligonima o kojima ne znam ništa. Duško Danilović i Lena Bratić (jesmo li pomenuli već jednog Bratića?), za razliku od Šerifa Mešanovića, ostvarili su svoj san. Prije sedam godina počeli su da ostvaruju svoju ideju o regionalnom trening centru za energetska efikasnost. Molim Lenu da mi malo pojašni o kakvim se tehnologijama radi. „Ovo je regionalni trening centar za obnovljive izvore energije i energetska efikasnost za zemlje jugoistočne Evrope. Projekat koji sada radimo sa danskom vladom, zapravo njihovim Ministarstvom vanjskih poslova, pomoći će nam da instaliramo različite tehnologije koje pomažu u korištenju obnovljivih izvora energije“, kaže Lena i dodaje da su to sve one energije koje možemo kreirati od resursa koje već posjedujemo i sve ono što nas čini nezavisnim u energetskom smislu, bilo da smo neovisni kao individua ili kao lokalna zajednica.

Na primjer, sarajevski vodovod ima gubitke od 65 odsto, zbog zastarjelih cijevi. Mnogi koji upravljaju vodovodima u jugoistočnoj Evropi, uopšte ne znaju kako se otkriva puknuće u cjevovodu. Tu su zatim geo-termalne pumpe, solarni sistemi i sistemi za pokretanje vjetrom. Eto, kako je zanimljiva današnja BiH. Počnete sa željezničkom stanicom iz Austro-Ugarskog perioda, a završite sa visokim tehnologijama. U malom Pazariću, ispod Bjelašnice, gdje ljudi u sjeni jorgovana sanjaju svoje snove.

U idućem broju: "Cvjetaju trešnje u Bradini"



Agencija locirana u Jaksonville - Florida
Vam i ove godine nudi najpovoljnije karte za sve destinacije svijeta

Imamo letove po nevjerovatno povoljnim cijenama za Sarajevo, Zagreb, Beograd, kao i za druge gradove Evrope

Naši ugovori su sa avio kompanijama kao što su: Lufthansa, Northwest, Air France, Delta, United, Austrian Airlines, British Airways i mnoge druge

Sa nama možete dovesti familiju i prijatelje iz Bosne i Hrvatske, tj. cijele Evrope i svijeta.
Karte se izdaju ovdje, a osobe koje lete podižu karte na aerodromu sa kojeg polijecu.

Također nudimo i osiguranja za dobivanje vize kao i osiguranja za karte, tj. putničko osiguranje "Travel Insurance".

Nazovite nas i uvjerite se da smo najjeftiniji i najbolji.

Tel: 904-866-9893
Fax: 904-565-2953
E-mail: eminatravel@bellsouth.net
SELLER OF TRAVEL REF. No. ST35868

Olde Salem Apartments

CALL FOR SPECIAL OFFERS*

- *2 Bedroom Apartment Homes
- *Total Electric
- *Free Water
- *Pool & Clubhouse
- *W/D Connections
- *Ceiling Fans, Mini Blinds & Drapes
- *Large Patios/Balconies

Za sve informacije na našem jeziku obratite se Nermini. Tel: 770-963-7057

345 Stone Mountain St. - Lawrenceville, GA 30045
Directions: I-85 North to 316 towards Lawrenceville/Athens. Exit GA 120 East & turn right. Go about 1 mile to Langley Dr. & turn right. Turn right at Constitution & turn right onto Stone Mountain St. We are on the left.

NO APPLICATION FEE! **

*Prices & Specials Subject to Change. **With Approved Credit.




OMILJENI PJESNIK I ČOVJEK



Ivica Vanja Rorić

Ivica Vanja Rorić je jedan od najboljih, ne samo bosanskohercegovačkih pjesnika, nego i šire. Osnivač je i vlasnik Izdavačke kuće Bosanska riječ iz Sarajeva. Od samog početka, kada se radilo iz njegovog stana, a magacin je bio garaža u kojoj su bile smještene i sve knjige i auto, ova firma je do danas narasla do druge pozicije među izdavačima u našoj zemlji, kako po broju knjiga koje je objavila, tako i po broju onih koje su zauzele mjesto na tržištu, prije svega u školama i bibliotekama. Za samo nekoliko godina rada, u našem vremenu, prostoru i uvjetima u kojima se radi, objaviti na stotine naslova i dostići ovaj nivo je veliki uspjeh. A kada se još ima u vidu da je to učinjeno bez podrške političkih faktora, bez kriminalne pozadine i sprege sa nečasnim ljudima, i bez stranih ili bilo kojih donacija, onda se slobodno može reći da je Ivica napravio pravi podvig stvorivši ovakvu firmu.

I prije ovog posla, Ivica je bio uspješan. Od djetinjstva, kada je bio odličan i primjeran učenik, od perioda kada je bio urednik i direktor Vesele sveske, tada popularnog dječjeg lista u čitavoj Jugoslaviji, od perioda kada je bio suvlasnik Izdavačke kuće Drugari u Sarajevu i Das Bosnische Wort iz Njemačke pa sve do danas. Ali ovdje nam nije cilj pisati o toj vrsti njegove aktivnosti. Želimo ga predstaviti kao pisca, kao pjesnika i pronaći razloge zbog

kojih ga djeca toliko vole, zbog čega se prolomi takav vrisak oduševljenja u školi kada se učenicima kaže da će ih posjetiti ovaj pjesnik.

Među dječjim pjesnicima ima onih koji imaju mnogo napisanih pjesama, koji mnogo truda ulažu u to da svoje pjesme unesu u škole, knjige, časopise, ali im te iste pjesme nikako ne nalaze put do dječjeg srca. Oni pjevaju o slavju, ali ne kao slavuj, kako je rekao jedan književni kritičar.

Ima i pjesnika koji se trude da se "spuste" na nivo djeteta i govore mu njegovim jezikom, ali ga djeca ipak prepoznaju, otkriju da ima "akcenat" odrasloga, kao što jarići u bajci ipak prepoznaju vuka i ne prihvate ga kao majku. Imma i onih koji lošije pjesme poprave svojom vještom, glumačkom interpretacijom, pa su djeci prihvatljive samo dok ih pjesnik izgovara, a već sutradan ih se ne sjećaju. I, inače, mnogo je onih koji se trude da budu pjesnici, ali je malo onih koji to zaista jesu, koji se ne pretvaraju, koji se ne "spuštaju" niti "podrižu" na dječji nivo, nego iz njih govori istinsko dijete, ali dijete koje zna izraziti sve ono što većina djece osjeća, ali ne umiju to reći na takav način. Jedan iz te grupe malobrojnih pjesnika je Ivica Vanja Rorić. On je svjestan da se djeca ne mogu prevariti i to i ne pokušava činiti. Govori iskreno, iz dječje duše, ali iz duše dobrog djeteta, radoznalog, veselog, pa, bogme, i mudrog! Za tugu ima vrlo malo mjesta, valjda tek toliko da se djeci kaže da će i toga biti u životu, ali da sada trebaju biti veseli, da tugu ostave za kasnije, kada je više ne mogu nikako izbjeći.

No, čemu preduga priča? O tome kako Ivica piše pjesme najbolje ćete saznati ako neku od njih ovdje, odmah, podijelimo sa vama. Zavirimo u njegovu najnoviju knjigu **Plavi vjetar**:

Jedan cvijet, dva cvijeta

*Jutros je u pet
došao na svijet
jedan mali cvijet
sa latica pet.*

*Rodio se cvijet –
sad je ljepši svijet!*

*Odmah drugog dana
došlo ih je pet,
a već trećeg dana
pedeset i pet!*

*Za pedeset pet
sad je ljepši svijet.*

*Niče cvijet po cvijet –
preplaviće svijet!*

Čarolija

*Iza leđa
Jednog druma
Izviruje
Jedna šuma.*

*Iz te šume
Viri žbun,
A iz žbuna
Ševin kljun.*

*A iz kljuna,
K'o iz česme
I dan i noć
Teku pjesme!*

Ljubav

*Od cvijeta do pčele,
od pčele do cvijeta,
medena je jedna
žica razapeta.*

*Po njoj pčela cvijetu
javlja svako veče:
– Navrati večeras,
pita mi se peče!*

*Odmah sutra pčelu
zove cvijetni zučak:
– Imam divnog meda,
dođi mi na ručak!*

*I tako se vole,
i tako se paze
sve dok zima snijegom
ne zamete staze.*

*Pa i tad ih spaja
kroz okove leđa
ona divan, topli
nit od čistog meda.*

Svaka čast

*Lako ti je biti tata:
on je za sve tata-mata!
On u kući pravdu kroji,
pa se tate svako boji.
Tati svaka čest i čast,
on je glavna kućna vlast!*

*Još je lakše biti mama –
blago mami među nama:
nju svi paze, nju svi vole,
svi za savjet baš nju mole.*

*Svakoj mami svaka čast,
i ona je važna vlast.*

*Najlakše je seka biti:
nju ti svaki zakon štiti...
Ja bih rado bio seka,
ali za to nema lijeka.*

*I seka je neka vlast,
zato i njoj svaka čast.*

*Ali otkad sunce sja,
najteže je biti – ja!
Svi su sretni što sam živ –
ja sam uvijek za sve kriv:
kriv za prozor, kriv zbog vaze,
kriv što mravi travu gaze...*

*Ja baš nisam neka vlast,
al' i meni – svaka čast!*

I? Priznajte i vi, dragi naši čitaoci koji ste u ozbiljnijim godinama, da niste ravnodušni kada čitate ovakve dječje pjesme? Nekako nas vrte u djetinjstvo, izmame osmijeh na licu, misli nam odjednom odlutaju negdje daleko... I uvuku se, brate, nekako u misli pa ih se danima ne možemo otarasiti! Ili ne želimo? Ne znamo, ali sad sigurno znamo zašto djeca vole Ivićine pjesme.



Dječak grli svijet

*Ne krijte se, ptice plašne!
Što se bojiš, vjetro viti?
Ne krijte se,
ne bojte se –
ja vas želim zagrliti!*

*Što treperiš, zvijezdo rujna?
Oblakom se ne daj skriti!
Pogledaj me,
pomiluj me –
ja te želim zagrliti!*

*Što ti šutiš, šumo šumna?
Ti bar tužna ne smiješ biti!
Zašumori,
zavijori,
ja te želim zagrliti!*

*Ne mršti se na me, svijete!
I nemoj se više kriti...
U oči me
pravo gledaj –
ja te želim zagrliti!*



BILJEŠKA O PISCU

IVICA VANJA RORIĆ (1951, Foča kod Doboja) završio je Učiteljsku školu u Derventi i Filološki fakultet u Beogradu. Piše pjesme i priče. Prevodio je s makedonskog i slovenačkog. Objavio je knjige: *Đački kalendar* (1968), *Enci menci na kamenci* (sa Š. Ešićem), 1970, *Eno die bubamara* (1973), *Priča do priče, pjesma do pjesme* (1974), *Svemirko traži sreću* (1980), *Dječak grli svijet* (1980), *Doživljaji miša Šiša* (1980) i *Drugari* (sa T. Bjelkićem, Š. Ešićem, M. Odalovićem i D. Radulovićem), 1982, *Čik dopuni, čik pogodi* (sa Š. Ešićem), 1984, *Pričaonica* (sa Š. Ešićem), 1985, *Dodir zavičaja* (sa A. Musićem i Š. Ešićem, na švedskom i njemačkom), 1986, *Vrbova grančica i Jelin osmijeh* (1987), te više izbora iz proze i poezije.

Knjige su mu prevedene na makedonski (*Vratete mi go detstvoto – Vratite mi djetinjstvo*), slovenački (*Poredni medvedek – Nevaljali medo*) i njemački (*Abenteuer der Maus Zaus – Doživljaji miša Šiša*), a pojedine priče, pjesme i radio-igre za djecu na turski, albanski, poljski, mađarski, talijanski, njemački, češki i slovački. Autor je i antologije bosanskohercegovačke priče za djecu *Nezavršena priča* (1988).

Do 1992. godine živio je u Sarajevu, gdje je bio urednik dječjeg lista *Vesela sveska* i osnivač (zajedno sa Š. Ešićem) Izdavačke kuće *Drugari*.

Sad u Sarajevu ima izdavačku kuću *Bosanska riječ*, koja se specijalizirala za dječiju književnost, udžbenike i školsku lektiru.

Živi u Njemačkoj.

IN MEMORIAM: AMY WINEHOUSE (1983. – 2011.)

Ona je rekla ne rehabilitaciji

U subotu, 23. jula svijet je iznenadila tužna vijest o smrti popularne britanske jazz-soul dive Amy Winehouse. Imala je samo 27 godina, i snimila je dva vrhunska albuma. Pridružila se bizarnom klubu velikih imena koji su ovozemaljski život skončali u 27. godini: Janis Joplin, Jimi Hendrix, Jim Morrison, te Kurt Cobain.



Prerani odlazak soul dive

Iako je bila vrhunska pjevačica, talenat neslućenih razmjera, više se isticala po svom nestašnom ponašanju, neumjerenom opijanju i svakodnevnom konzumacijom narkotika, koji su je na kraju krajeva odveli u smrt.

Stigla je biti i dizajnerica odjeće. Sve joj se u životu odvijalo prebrzo. Da nešto nije u redu, pokazao je i posljednji koncert koji je održala, ili preciznije trebala održati u Beogradu. Nakon nekoliko posrtaja na bini, i prvih zvižduka, Amy prekida koncert i otkazuje turneju, pada u depresiju iz koje se nikad više nije vratila.

Velike televizijske kuće poput BBC-a, CNN-a, Al Jazeera, internet izdanja svjetskih relevantnih magazina odmah su posvetili veliku pažnju ovom tragičnom kraju jedne od najznačajnijih pjevačica desetljeća.

Fanovi kao fanovi, što mlađi što stariji, valjda emotivno vezani za svoju heroinu Amy, bili su u šoku i nevjerici. Plač i suze tinejdžera, srceparajuća pisma i poruke mogli su se i vidjeti i čuti i osjetiti. Popularna stranica YouTube je za svega sat vremena bila preplavljena video uracima fanova kojima se oni opraštaju od nje. Cijeli internet prosto je bio pokriven riječima: R.I.P. Amy

Također, društvene mreže Facebook i Twitter su iskoristene da se na neki način oproste, kačili su se muzički spotovi najpopularnijih pjesama, intervjui, slike, svako je na svoj način iskazivao poštovanje i žalost zbog preranog odlaska Amy.

Pred zgradom u kojoj je Amy živjela, obožavatelji svakodnevno dolaze, donoseći cvijeće, svijeće, fotografije, pisma,

plišane igračke, neki i cigarete, votku, vino...

Koktel samouništenja

Sama vijest o smrti izazvala je dosta konfuzije. U početku su stizale informacije da je ubijena, da se predozirala, otrovala alkoholom, spominjano je i da je bila u društvu nepoznate osobe koja je kasnije dojavila da je Amy mrtva...

Jedno je jasno: nju je mrtvu u krevetu pronašao njen tjelohranitelj, kojem je Amy u subotu ujutro kazala da ide odspavati. Kada ju je oko 16 sati namjeravao probuditi ustanovio je da ne diše i odmah pozvao policiju.

Imajući u vidu da se godinama manje-više bezuspješno borila protiv ovisnosti, u britanskoj štampi su se pojavile spekulacije da je umrla od smrtonosnog koktela droga. Ekstazi i heroin, alkohol i kokain, ko će ga više znati, i šta će nam sve to značiti kada je Amy već mrtva. Navodno postoje svjedoci koji kažu da su dan prije smrti vidjeli Amy kako od dilera kupuje veće količine različitih vrsta narkotika.

No, od ovakvih nagađanja se odustalo, kada se oglasio glasnogovornik preminule pjevačice Chris Goodman koji je kazao da je Amy umrla sama u krevetu. Zbog narušenog zdravstvenog stanja Amy je često posjećivala bolnice, a njen nervni sistem je bio potpuno uništen.

Prije mjesec dana, nakon, ispostavit će se posljednjeg, neuspješnog koncerta u Beogradu, javili su se njeni prijatelji koji su panično apelirali da neko pomogne Amy. Slike i snimci iz Beograda možda i najbolje govore u kakvom je stanju bila: konfuzna, izgubljena, očigledno pod velikom dozom narkotika i alkohola, padala je mrmljala i nije mogla da se sjeti riječi nekih od najvećih hitova. Upravo zbog ovakvih gafova, narušenog psihičkog i fizičkog zdravlja, Amy je bila otkazala turneju.

I popularni pjevač Moby kao i druge kolege su apelirali da se nešto poduzme za Amy Winehouse, njena majka je priznala da je smrt njene kćeri samo pitanje trenutka. Upozorenja su bila, ali da li je bilo istinske volje da se pjevačici pomogne?

Diva koju ćemo pamtiti

Amy Jade Winehouse rođena je u jevrejskoj porodici u sjevernom dijelu Londona. Majka joj je bila farmaceutkinja, a otac vozač taksija. U vrlo ranoj mladosti stekla je naviku da stalno pjeva, a kada je imala devet godina baka Cynthia je primijetila da je Amy natprosječno talentirana te joj predložila da usavrši svoj glas upisom u Susi Earnshaw Theatre School. Poslušala ju je i u školi ostaje pune četiri godine.

Dalju naobrazbu pokušala je nastaviti u Sylvia Young Theatre School, ali zbog nestašnog ponašanja biva izbačena. Učiteljima je čak smetao i piercing na nosu. Prvu gitaru je dobila kada je imala trinaest godina, a nakon toga vrlo brzo počinje pisati i prve pjesme. Radila je kao show biz novinarka i pjevala je u lokalnom Bolsha Band. Naročito je voljela jazz muziku jer je zapravo uz nju i odrastala.

Debitantski album Frank koji je izašao 2003. godine poku-

pio je vrlo dobre kritike u Velikoj Britaniji. Album je dostigao platinasto izdanje. Njen najveći hit počinje stihom: "Pokušali su me poslati na rehabilitaciju, ja kažem ne, ne..." Međutim, ogroman međunarodni uspjeh Amy je doživjela sa albumom Back to Black koji je izašao u jesen 2006. godine. Taj album je bio najprodavaniji u Velikoj Britaniji sa 1,85 miliona prodanih primjeraka.

Osvojila je brojne nagrade i priznanja. Album Back to Black nominiran je u šest kategorija prestižne nagrade Grammy, da bi od toga osvojio pet. Time je izjednačen rekord najviše osvojenih Grammyja neke pjevačice u jednoj noći.

Njene kolege su isticale da je Amy Winehouse zaslužna za oživljavanje britanske muzičke scene, kao i za popularizaciju ženskih izvođača i soul pjevačica.

Zbog problema sa opijanjem i uzimanjem narkotika imala je velikih problema, paparazzi su je u stopu pratili. Mnogi su je zbog načina života kakav je vodila osuđivali, napadali, kritikovali, ismijavali... Teško da je postojala osoba koju su mediji sa toliko sadizma mrcvarili i izjvljavali se nad njom.

Za moralne pridike i lekcije u Amynom slučaju nema mjesta. Bila je i ostat će pjevačka diva, veličanstvena i jedinstvena. Umjesto pljuvanja i bacanja čaša i flaša na nju, kako je to bilo na zadnjem koncertu u Beogradu, Amy Winehouse zaslužuje duboki naklon i poštovanje.

Kao što je srbijanska književnica Biljana Srbljanović poslila beogradskog koncerta primijetila, Amy nije pjevačica. Ceca je pjevačica. Severina također. Amy Winehouse je umjetnica, samodestruktivni genije kojeg ćemo uvijek pamtili.

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Restaurant "Grbić"
 4071 Keokuk Street
 St. Louis, MO 63116
 314.772.3100

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Maci - Men's Haircut Salon
 870 New Hope Road, Suite 100
 Lawrenceville, GA 30045
 404.431.3863

PRVA DVA MJESECA BESPLATNO

Ako se danas prijavite za bosanski Super paket!

2 MJESECA BESPLATNO | STANDARDNI SATELITSKI KOMPLET | DOSTAVA

BN RADIO | HoTel RADIO | HAQAT

~~\$244.98~~ SAMO **165.00\$**

SADA SU DOSTUPNI KANALI TV1 I RADIO GLAS DRINE!

Dobijete 2 besplatna mjeseca - za više detalja nazovite.

ISPUNI MI ŽELJU

1.888.238.2643 • www.globecastwv.com/Bosnian

Find us on WorldTV International Television



Ponuda i servisne usluge dostupne su samo u Sjedinjenim Američkim Državama. Promotivna akcija važi samo za nove pretplatnike. Manipulativni troškovi, primjenjivi porezi i troškovi instalacije nisu uključeni u promotivnu cijenu. Neophodno je 1-godišnje članstvo kreditne kartice Autopay. Za otkazivanje se plaća naknada od 150\$. Posjetite adresu www.globecastwv.com da biste dobili spisak nezavisnih profesionalnih instalatera na vašem području. Za ovu ponudu ne odobravamo povrat novca. Primjenjuju se ograničenja. Ponuda važi do 30. septembra 2011.



Austrijski film dobio Srce Sarajeva

Dodjelom nagrada Srce Sarajeva u Narodnom pozorištu, u subotu 30. jula uveče je uspješno okončan 17. Sarajevo Film Festival.

Titulu najboljeg filma odnijelo je ostvarenje „Breathing“ (Disati) austrijskog režisera Karla Markovicsa, obezbijedivši ekipi filma novčanu nagradu u iznosu 25.000 eura.

Nagradu Počasno Srce Sarajeva primila je hollywoodska glumica Angelina Jolie.

„Vrlo sam uzbuđena što sam ovdje i počastvovana što sam primila ovu nagradu. Hvala vam“, rekla je Jolie.

Specijalna nagrada žirija pripala je ekipi bugarskog filma „Ave“ na čelu sa režiserom Konstantinom Bojanovim.

Srce Sarajeva za najboljeg glumca dobio je Thomas Schubert koji je naslovnu ulogu ostvario u filmu „Breathing“, dok je Ada Condeescu, glavna protagonistica filma „Loverboy“, proglašena najboljom glumicom.

U takmičarskom programu za kratki film titulu najboljeg ostvario je „Mezzanine“ (Mezanin) hrvatskog autora Dalibora Matanića.

Dvije specijalne plakete žirija za najbolja kratka ostvarenja dobili su „Dove sei, amor mio“ (Gdje si, ljubavi moja) također hrvatskog režisera Veljka Popovića, te film bugarske režiserke Nadejde Koseve „Take two“ (Drugi dubl).

Najboljim dokumentarnim filmom proglašen je film „Mobitel“ bh. režisera Nedžada Begovića.

Tokom devet dana najznačajnije regionalne festivalske smotre ljubitelji sedme umjetnosti mogli su pogledati preko 200 naslova iz 14 programa na osam gradskih lokacija.

17. izdanje Festivala pratilo je preko 700 akreditovanih novinara iz 35 zemalja.

Svečanoj ceremoniji zatvaranja SFF-a su, među brojnim zvanicama, prisustvovali i član Predsjedništva Bosne i Hercegovine Bakir Izetbegović, kao i predsjednik Hrvatske Ivo Josipović.

Angelina zaplakala dok je primala nagradu



Slavna holivudska glumica Angelina Jolie nije mogla zadržati suze tokom primanja nagrade Počasno Srce Sarajeva, koju joj je uručio Miro Purivatra tokom ceremonije u Narodnom pozorištu. Angelina je izgledala zaista ganuto nagradom koju je dobila, pa je počela plakati nakon dugotrajnog aplauza i ovacija gostiju i publike u Narodnom pozorištu.

„Hvala vam, počeo ću plakati“, rekla je Angelina što je izazvalo još jači aplauz nakon čega slavna glumica nije mogla suzdržati suze. Iz prvog reda bodrio je njen suprug, holivudski glumac Brad Pitt.

Angelina je izjavila kako je počašćena nagradom koju je dobila i da nikada do snimanja svog prvog filma u ulozi režiserke nije upoznala tako talentovane i disciplinovane umjetnike kao što su glumci sa ovih prostora.

Ranije te večeri, tokom šetnje crvenim tepihom, Jolie je izjavila: „Volim ovu zemlju više nego što možete zamisliti, fantastična je. Volim i ljude ovdje, stekla sam divne prijatelje i sama prilika da budem u Sarajevu i BiH je za mene čast“. Ona je u kratkoj izjavi novinarima kazala da je upravo završila montažu njenog filma „Zemlja krvi i meda“, navodeći da on govori o ratu i onome što se nedavno dešavalo u BiH.



www.bosnianyellowpages.us

besplatan upis kompanije

NOVO, NOVO, NOVO

Originalni čaj za mršavljenje

Ovaj čaj se već 20 godina prodaje i pravi u USA, ima FDA odobrenje (U.S. F.D.A. N.D.C No. LI0028390) tako da je veoma siguran i dokazan proizvod za smanjivanje težine, napuhanosti, poboljšava metabolizam, čisti probavni sistem i otklanja masnoću iz tijela.

Sastojci: Malava Verticellata i ostale prirodne orijentalne biljke koje se koriste hiljadama godina u istočnoj medicini.

Prije korištenja ovog čaja treba da znate: normalna je pojava da neki korisnici već od prvog čaja osjete čišćenje organizma i veću potrebu da se ide u toalet. Ova pojava je normalna i nestaje ako trošite čaj redovno. U početku koristite samo jedan čaj poslije večere i ne više od 2 čaja dnevno.

True Slim čaj ne bi smjele koristiti trudnice, djeca, sta-



riji ljudi i bolesnici.

Uputstvo za upotrebu:

Za najbolje rezultate pijte vruć čaj u toku večere ili poslije večere.

Prokuhajte vodu i prelijte 5oz vode na jednu kesicu čaja. Pokrijte čašu 5 minuta, promiješajte i ne dodajte šećer ili kakav drugi dodatak za sladenje.

Sa True Slim čajem ćete zagarantovano izgubiti neželjenu težinu.

Nazovite: 904-838-3134.

3 boksa extra strength čaja je \$20.00 uključujući poštarinu za bilo gdje u USA.

U Bosni čaj možete naručiti na telefon: ++387-62- 364-827.

Imamo poseban popust za vlasnike prodavnica u USA.

Potražite True Slim Tea u Vašoj lokalnoj evropskoj prodavnici.

Nakon 15 godina na tržištu u USA i hiljade godina korištenja na ostrvima Pacifika, Noni je dostupan i Vama!

Riječ je o čudnoj biljci koja se nakon dvije hiljade godine služenja kruniše kao KRALJICA VOĆA. Privukla je veliku pažnju svojim nevjerojatnim ljekovitim svojstvima. Informacija koju iznose oko 200 zdravstvenih stručnjaka je rezultat proučavanja 20.000 pacijenata koji su koristili TAHITIAN NONI.

Neil Solomon je kolumnista za zdravlje kod L.A. Times-a, komentator za zdravlje kod CNN TV, a školovao se na Johns Hopkins Institutu. Prema ispitavanju Dr. Neil Solomona, noni pomaže kod: artritisa, upale zglobova, dijabetesa tip 1 i tip 2, srčanih problema, infarkta, odvikavanja od pušenja, moždanog udara, problema sa bubrežima, raka, tumora, leukemije, stresa, probave, hemoroida, bolova, opšteg zdravlja, glavobolje, migrene, nesanicke, problema sa disanjem i astme.

Na noniju su izvršena 42 klinička ispitivanja i u svakom od tih naučnih istraživanja se pokazalo da noni definitivno pomaže ljudskom zdravlju.

Pored originalnog Tahitian Noni ljekovitog napitka, imamo 3 nova proizvoda:

1. NONI FIT - kompletan sistem za mršanje i vježbe
2. SLIM ČAJ - za čišćenje i mršavljenje, 3 paketa za \$20, besplatna dostava poštom.
3. XO - prirodne libido tablete za žene i muškarce.

Kod nas možete naručiti originalni Tahitian Noni Juice.

Poseban popust za prodavnice, tražimo distributere!



www.tni.com/elmirslavic

400 E. Bay St #309, Jacksonville FL. 32202

Čudesni Tahitian Noni

Elmir Slavić ♦ Tel: 904.838.3134



Sparta deklasirala Sarajevo, Željo poražen od Maccabija

Sparta iz Praga je 28. jula, u utakmici za kvalifikacije za UEFA Evropsku ligu, na svom stadionu dočekala momčad Sarajeva i upisala ubjedljivu pobjedu od 5:0.

Sparta je povelu već u petoj minuti kada nakon kornera zabija Leony Kweuke. U 13. minuti velika prilika za Sarajevo da dođe do izjednačenja, ali odbrana Sparte s gol crte izbija udarac Hadžića. U 28. minuti gužva pred domaćim golom, ali niko od igrača Sarajeva se ne snalazi pa ostaje 1:0.

Ipak, u 35 minuti pritisak domaćina je urodio plodom. Odličan centaršut koristi Libor Sionko i zabija za 2:0. Bio je to ujedno i rezultat s kojim se otišlo na odmor.

Na otvaranju drugog dijela velika prilika za Kweukea koji izlazi sam pred golmana, ali puca preko gola. U 63. minuti slobodan udarac za Sarajevo na sedamnaest metara izvodi Zoran Belošević čiji udarac odlazi pokraj desne stative. Šest minuta kasnije, nakon prodora Kadleca Kwauke zabija svoj drugi pogodak i podiže prednost svoje momčadi na 3:0.

U sudijskoj nadoknadi Sparta postiže još dva gola. 4:0 djelo je Jakuba Podanýja, a konačnih 5:0 svojim trećim pogotkom postavlja Kweuke.

Susret je na stadionu "Generali Arena" u Pragu, pred oko

11.000 gledalaca, sudio Rumun Alexandru Deaconu.

Za Sarajevo su igrali: Hamzić, Maksumić, Torlak, Obuća, Kojašević, Hadžić (od 46. Suljić), Šćepanović (od 86. Bajraktarević), Čomor, Haskić (od 73. H. Handžić), Belošević, K. Handžić.

Uzvratni susret na rasporedu je sedam dana kasnije na Koševu.

Željo poražen na Koševu

Nogometaši Željezničara su u prvoj utakmici trećeg kola kvalifikacija za UEFA Evropsku ligu u Sarajevu poraženi od Maccabija iz Tel Aviva sa 0:2 (0:0). Oba gola za izraelski tim postigao je Roberto Colautti.

Susret je na stadionu "Asim Ferhatović Hase", pred oko 12.000 gledalaca, sudio Šveđanin Michael Lerjeus.

Za Željezničar su nastupili: Karić, Kvesić, Marković, Savić (Jamak), Bogičević, Adilović (od 70. Višća), Zeba, Nyema, Bešlija (od 58. Selimović), Svraka, Smajić.

Uzvratni susret na rasporedu je takođe sedam dana kasnije u Tel Avivu.

BURIED in CREDIT CARD

*Over \$10,000 in credit card bills?
Can't make the minimum payments?*

DEBT?

CREDIT CARD RELIEF
for your **FREE** consultation CALL
888-637-1505

- ✓ WE CAN GET YOU OUT OF DEBT QUICKLY
- ✓ WE CAN SAVE YOU THOUSANDS OF DOLLARS
- ✓ WE CAN HELP YOU AVOID BANKRUPTCY

Not a high-priced consolidation loan or one of those consumer credit counseling programs

Not available in all states

Bajram Šerif Mubarek Olsun

FASTV
1.866.639.8911

Eid Mubarak

Bajram Šerif Mubarek Olsun

Zia Travel
Independent Travel Agent
314.638.7347
877.540.6729

DIRECTV

LOCK IN YOUR PRICE FOR ONE YEAR!

NOW GET OVER 150 CHANNELS
LOCAL CHANNELS INCLUDED*
in over 97% of the U.S.

\$29⁹⁹ mo.
After rebate

FOR 12 MONTHS
The CHOICE™ package

LIMITED TIME ONLY

**NO Equipment to Buy!
NO Start-Up Costs!**

Switch in minutes! 1-888-733-3173

*BILL CREDIT/PROGRAMMING OFFER: IF BY THE END OF PROMOTIONAL PRICE PERIOD(S) CUSTOMER DOES NOT CONTACT DIRECTV TO CHANGE SERVICE THEN ALL SERVICES WILL AUTOMATICALLY CONTINUE AT THE THEN-PREVALING RATES. LIMIT ONE PROGRAMMING OFFER PER ACCOUNT. Featured package names and prices: CHOICE \$60.99/mo.; CHOICE XTRA \$65.99/mo. CHOICE ULTIMATE \$70.99/mo. Prices include a \$26 bill credit for 12 months after rebate, plus an additional \$5 with online rebate and consent to email alerts. Eligibility based on ZIP code. Upon DIRECTV System activation, customer will receive rebate redemption instructions (included in customer's first DIRECTV bill, a separate mailing, or, in the state of New York, from retailer) and must comply with the terms of the instructions. In order to receive \$31 monthly credits, customer must submit rebate online (valid email address required) and consent to email alerts prior to rebate redemption. Rebate begins up to 8 weeks after receipt of rebate submission online or by phone. Duration of promotional price varies based on redemption date.
2-YR. LEASE AGREEMENT: EARLY CANCELLATION WILL RESULT IN A FEE OF \$20/MONTH FOR EACH REMAINING MONTH. Must maintain 24 consecutive months of your DIRECTV programming package. DVR service \$7/mo. required for DVR and HD DVR lease. HD Access fee \$10/mo. required for HD Receiver and HD DVR. No lease fee for only 1 receiver. Lease fee for first 2 receivers \$6/mo.; additional receiver leases \$6/mo. each. NON-ACTIVATION CHARGE OF \$150 PER RECEIVER MAY APPLY. ALL EQUIPMENT IS LEASED AND MUST BE RETURNED TO DIRECTV UPON CANCELLATION, OR UNRETURNED EQUIPMENT FEES APPLY. VISIT directv.com OR CALL 1-800-DIRECTV FOR DETAILS. Advanced receiver instant rebate requires activation of the CHOICE XTRA Package or above; MAS ULTRA or above (for DVR Receiver, OPTIMO MAS Package or above); Jeweled; or any qualifying international service bundle, which shall include the PREFERRED CHOICE programming package (valued at \$39.99/mo.). Second advanced receiver offer requires activation of an HD DVR as the first free receiver upgrade and subscription to Whole-Home DVR service (\$3/mo.). Additional advanced receiver upgrades available for a charge. **INSTALLATION: Standard professional installation in up to 4 rooms only. Custom installation extra.
*Eligibility for local channels based on service address. Not all networks available in all markets. Pricing residential. Taxes not included. Receipt of DIRECTV programming subject to DIRECTV Customer Agreement; copy provided at directv.com/legal and in order confirmation. ©2011 DIRECTV, Inc. DIRECTV and the Cyclone Design logo, CHOICE and CHOICE XTRA are trademarks of DIRECTV, Inc. All other trademarks and service marks are the property of their respective owners.

Sušić: Sad se možemo boriti za prvo mjesto

Do prve utakmice kvalifikacija za Svjetsko nogometno prvenstvo, koje se 2014. godine održava u Brazilu, ostalo je nešto više od godinu dana. Kao što je poznato reprezentacija BiH je u grupi "G" sa Grčkom, Slovačkom, Litvanijom, Latvijom i Lihtenštajnom.

BiH često fali jedan bod, jedan gol, zrno sreće... Nažalost, nismo se plasirali niti na jedno veliko takmičenje. Da li se sada pruža možda i najveća prilika?

Aktuelni selektor "Zmajeva" Safet Sušić istakao je da je zadovoljan suparnicima.

"Mislim da smo prvi put imali sreće. Zanimljivo, nema reprezentacije za koju možemo reći da je velika sila i da je apsolutni favorit grupe.

Svakako da su Grčka i Slovačka nezgodne i kvalitetne selekcije, ali s njima se može igrati i možemo ih savladati. To nije bio slučaj ranije. Konstantno se vodila bitka za drugo mjesto. Konačno imamo priliku da se borimo za prvu poziciju", kazao je Sušić.

Popularni Pape je istakao da je u ovom trenutku najvažnije da se sa uspjehom okončaju kvalifikacije za Evropsko prvenstvo, koje se naredne godine igra u Ukrajini i Poljskoj.

"Fokusirani smo na dvomeč sa Bjelorusijom. To je u ovom trenutku najvažnije. Cilj nam je da na kraju budemo prvi ili drugi, tek ćemo nakon toga razmišljati o Brazilu. Vjerujem da možemo doći do konačnog cilja", zaključio je naš sagovornik.

MERCEDES PREDSTAVLJA KONCEPT VIANO VISION PEARL

S-Klasa među kombijima

Njemački proizvođač automobila Mercedes-Benz, predstaviti će svoj koncept Viano Vision Pearl na sajmu automobila u Frankfurtu.



Opisan kao jahta na točkovima, kombi je lakiran u mat sivu boju, ima poseban prednji dio i LED dnevna svjetla. U unutrašnjosti, sjedišta su presvučena kožom, pod je izrađen od drveta, ukrasi su od brušenog aluminijuma, a za potpun multimedijalni ugođaj tu su i W-LAN konekcija kao i prestižni Bang&Olufsen audio sistem.

Nova C klasa u planu je da, ovisno o situaciji u prometu i kretanju automobila, deaktivira dva cilindra.

“Mercedes Viano Vision Pearl nije samo funkcionalan kombi, nego je i stilski dizajniran prostor za život. Napravili smo kombi koji spaja zavidnu prostranost i impresivan dizajn. Svi koji su uvidjeli značaj života bez stresa i putovanja sa stilom otkriti će da je Viano Vision Pearl idealan izbor i doslovno S-Klasa među kombijima”, izjavio je Volker Mornhinweg, šef Mercedesovog odjela za privredna vozila.

Može li godišnji odmor stvarno proteći bez stresa

“Bolest” slobodnog vremena

Jednom kada putovanje završi, oni koji su putovali ne osjećaju se ništa bolje od onih koji su ostali kod kuće, piše Marta Zaraska za Washington Post. Prema jednom holandskom istraživanju, iako uživamo u sretnim, opuštenim trenucima tokom odmora na moru ili u planinama, ni ti odmori nisu u cijelosti idealni.



NI NA PLAŽU BEZ LAPTOPA: Nesposobnost opuštanja i prihvatanja usporenog ritma života pogađa sve veći broj ljudi

Jeroen Nawijn s holandskog univerziteta u Breda utvrdio je krivulju sreće na odmoru - naše raspoloženje je na najnižem nivou tokom prve desetine praznika, a prilično je visoko tokom “glavnog” dijela odmora koji obuhvata oko 70 posto vremena. Dan prije povratka kući, raspoloženje osjetno poraste.

Prvih nekoliko dana putovanja čine se posebno neugodni, pa čak i opasni, kaže Nawijn. Tada je i najveća vjerovatnoća da turist dobije takozvanu putničku dijareju, pa čak i probleme sa srcem. Philip Pearce sa univerziteta James Cook u Australiji proučavao je turiste koji su posjećivali tropske otoke Velikog koraljnog grebena i utvrdio da su njihova raspoloženja bila posebno negativna drugog i trećeg dana praznika, a tada se pojavljivalo i najviše zdravstvenih problema poput svrbeža, umora, alergije, infekcije uha i astme. No, putnicima loše ne čine samo drugačija klima i kulturološke razlike, nego i slobodno vrijeme općenito?! Ad Vingerhoets koji se bavi proučavanjem kvalitete života na holandskom univerzitetu u Tilburgu to naziva “bolešću slobodnog vremena”.

Vingerhoets vjeruje da je nesposobnost opuštanja i prihvatanja ritma života van onoga koji uvjetuje zaposlenje, prisutnija među ljudima koji žive u velikim gradovima. Kod onih koji pate od tog sindroma, kada su na odmoru dolazi do glavobolje, bolova u mišićima, mučnine i simptoma sličnih onima koji se pojavljuju kod gripe. Čak i ako uspijemo uživati u našim praznicima, čim se vratimo kući dobro raspoloženje počinje nestajati. Nakon dvije sedmice nestaju gotovo svi pozitivni učinci odmora, tvrde naučnici. Nawijn vjeruje da turisti svoja svakodnevna iskustva upoređuju sa srećom koju su osjećali na praznicima, što umanjuje njihovo zadovoljstvo uobičajenim životom.

Ipak, napominju stručnjaci, subjektivna ocjena kvalitete života više ovisi o našoj osobnosti, nego o onome što nam se događa. Istraživanja pokazuju da je bolje češće, a kraće putovati, umjesto da se rjeđe koriste dugi praznici, a najblagotvorniji su odmori koji traju od dva do šest dana. Pored toga, treba nastojati praznike provoditi aktivno. Vježba nas, kažu istraživanja, ne čini samo zdravima, nego i sretnima. Također, kako bi izbjegli nagli pad raspoloženja nakon praznika, nemojte se vraćati u nedjelju, savjetuju naučnici.

LERO TRAVEL
Phone 404-660-0910
Enver Sejtanic



1405 Wheatfield Drive
Lawrenceville, GA 30043
enver@lerotravel.com
Save money Book online
www.lerotravel.com



- Spajanje porodice
- Zaručničke vize
- Sportske vize
- Poslovne vize
- Promjena statusa
- Američko državljanstvo
- Produžetak boravka

Joseph H. Rosen
Immigration Attorney

Law Offices of
Joseph H. Rosen, P.C.
1875 Old Alabama Road
Suite 720
Roswell, GA 30076
www.jhrosenlaw.com
678-461-6046



LEPA BRENA

Brena "maznula" Tita od Karleuše!

Lepa Brena je za svoje spotove "Metak sa posvetom" i "Uradi to" angažovala crnopusog manekena Jose Louisa Tita, kojeg je njena mlađa koleginica Jelena Karleuša promovisala još prošlog ljeta.

Najavljujući koncert u Areni prošlog maja, JK je snimila reklamni video u kojem se on pojavljuje preobučeni u kentaura, o čemu se mnogo polemicalo u javnosti. Godinu i malo jače od tada, Brena je "maznula" tamnopusog manekena i ušuškala se u njegovom zagrljaju u spotu za "Metak sa posvetom", dok ga je u ekranizaciji numere "Uradi to" pustila da igra i pokazuje svoje natrenirano tijelo obučeno samo u gaćice.

Ova sličnost i ne čudi, jer je Dejan Miličević idejni tvorac reklame za JK kao i novih spotova Lepe Brene.

INDIRA RADIĆ

Kumuje otvaranju kafane samo za žene!

"Šta će žena sama u kafani?" pitaće se mnogi kada se uskoro u centru Sarajeva bude otvorio novi ugostiteljski objekat sa identičnim nazivom, ali dostupan samo ženskoj populaciji.

Naime, miljenica i veliki fan popularne pjevačice Indire Radić, Sarajka Amra Turković, došla je na ideju da u svom rodnom gradu otvori kafanu u kojoj će gosti jedino biti žene. Inspiraciju je kako kaže pronašla u stihovi-

ma Indirine pjesme "Šta će žena sama u kafani" i smatra da će to biti pravi hit u Sarajevu jer se do sada niko toga nije sjetio.

"Zašto samo muškarci mogu da izlaze i provode se sami? Pa i mi žene imamo dušu. Koliko puta je svaka od nas poželela da nakon napornog dana, posla i domaćinskih poslova ode malo u provod uz muziku i pusti mozak na otavu. Gosti lokala će biti isključivo žene", rekla je gospođa Alma.

"Moram priznati da je zaista originalno. Svakako da ću kada me put nanese u Sarajevo posetiti taj lokal, biće mi čast", rekla je ovim povodom Indira.

LOUIS

Poginuo pjevač Louis!

Poznati pjevač narodne muzike Ljubiša Stojanović Louis (59) poginuo je 31. jula 2011. oko 5 sati ujutro u teškoj saobraćajnoj nesreći kod Malog Idoša, na autoputu Feketić-Subotica!



Louis je išao iz Subotice ka Novom Sadu. Pokušao je da pretekne vozilo i potom se direktno sudario sa automobilom mađarskih registarskih oznaka koji je dolazio iz suprotnog smjera. Oba vozača su poginula, a povrijeđeno je šestoro osoba. U nesreći je povrijeđeno i troje Louisovih saradnika koji su bili sa njim u kolima. Oni su poslije ukazane ljekarske pomoći u bolnici u

Vrbasu pušteni na kućno liječenje.

Jedan od muzičara koji je bio sa Louisom u trenutku nesreće rekao je agenciji Beta da ne zna kako je došlo do nesreće, jer su u tom momentu spavali svi putnici u automobilu koji je vozio pjevač. "Automobil u kome smo bili je potpuno uništen", rekao je muzičar koji je bio sa Louisom u kolima.

Ljubiša Stojanović Louis je rođen 25. juna 1952. godine u Leskovcu. Od 1970. godine je profesionalan muzičar, a umjetničko ime Louis datira još od njegove devete godine zbog uspješnog interpretiranja pjesama Louisa Armstronga.

Po završetku osnovne škole prelazi u Niš, gdje se upisuje u srednju muzičku školu - solo pjevanje i teorija. Od 1969. godine je član Niškog udruženja zabavne i jazz muzike. Po završetku srednje muzičke škole upisuje Fakultet muzičkih umetnosti u Beogradu, gdje pored pjevanja studira i tonski slog sa aranžiranjem i folklorom.

Među prvima počinje da spaja jazz sa prepoznatljivim zvucima folkloru svoje zemlje. Na festivalu u Knjaževcu 1971. godine osvaja prvu nagradu za moderan aranžman popularne sevdalinke "U Stambolu na Bosforu". Pop festival u Japanu mu donosi punu afirmaciju, gdje u velikoj konkurenciji izvođača iz cijelog svijeta uspijeva da pobjedi sa

kompozicijom baziranom na folkloru jugoistočne Srbije. U septembru 1980. godine snima svoju prvu ploču pod nazivom "Ne kuni me, ne ruži me majko" koja dostiže dijamantski tiraž.

Od 20. oktobra do 5. decembra 1983. godine je na velikoj turneji po tadašnjem SSSR-u, gdje dobija brojna priznanja za kvalitet svojih interpretacija. Februara 1984. godine snima svoju drugu ploču pod nazivom "Duda", koja dostiže platinasti tiraž, i u oktobru iste godine izbija na prvo mjesto jugoslovenske liste popularnosti. Čest učesnik humanitarnih manifestacija, a svake godine, održava koncert u Negotinu čiji su prihodi namenjeni djeci bez roditelja. Prihod od solističkog koncerta održanog 14. januara 1985. godine odlazi za gladnu djecu Etiopije.

Zvanično priznanje za začetnika etno popa dobija 1994. godine. Kako su se redali novi albumi, tako su pristizala i nova priznanja: zlatne plakete, oskari popularnosti, zlatne, platinaste i dijamantske ploče... U svojoj bogatoj karijeri izdao je 14 albuma.

Novi album je najavio za kraj ove godine a pjesme koje je snimio opisao je ovako: "Što se novog albuma tiče, pjesme će biti u mom dobro poznatom fazonu, poput hitova "Opa, opa" i "Slike u oku". Publika je navikla na to i novi album će biti nastavak upravo takve muzičke priče."

Rihanna: U spavaćoj sobi volim biti tretirana kao dama

Rihanna je otkrila kako ponekad želi da je tretiraju kao pravu damu. Inače je žena sa čvrstim stavom i dominira u ostalim područjima života, ali kada se radi o seksu, voli mušku inicijativu.

- Igram vrlo dominantnu ulogu u životu. Ali u spavaćoj sobi mislim da muško treba biti muško, a ja žensko. Ako nije tako, ništa ne dobivam. Tamo želim da me se tretira kao damu, kaže Rihanna.

Pjevačica je otkrila kako je jedva čekala da izađe iz tinejdžerskih godina kako bi napokon mogla pokazati svoj stil.

- Na početku karijere sam imala bazu fanova koji su bili jako mladi. Morala sam im biti uzor, nisu mi dali ni da nosim crveni ruž. Pop zvijezdama je puno teže nego rock zvijezdama jer moraju biti uzori, a zbog toga uopće nema nikakve zabave u svemu. Sada se napokon mogu pokazati u pravom svjetlu i biti onakva kakva jesam, otkrila je Rihanna.

Enrique Iglesias kaže da ima najmanji penis na svijetu

Seksi latino pjevač Enrique Iglesias je tokom svog koncerta u Melbournu odlučio sa svojim fanovima podijeliti i neke intimne detalje. Naime, pjevač je bez ustručavanja rekao da je on muškarac sa najmanjim penisom na svijetu.

Pjevač je na scenu pozvao tri muškarca iz publike i počeo ih ispitivati o njihovom seksualnom životu. Želeći Iglesiasu uputiti kompliment, jedan od prisutnih je rekao da je njemu vjerovatno lako osvojiti ženu jer dobro izgleda.

No, pjevač je odgovorio: "Kakve veze dobar španski izgled ima sa veličinom penisa? Možda imam španske gene, ali imam najmanji penis na svijetu. Ozbiljno.", priznao je Iglesias.

Nakon ove nadasve čudne izjave, mediji su se raspisali da Enrique ustvari samo želi ohrabriti druge muškarce jer veličina spolnog organa nije nešto o čemu poznati govore u javnosti. Na sceni je govorio i o svom prvom seksualnom iskustvu, koje se dogodilo kada je imao 17 i pol godina. Priznao je da je bio veoma nervozan i da je seks trajao samo deset sekundi.

Da li Enrique zaista ima najmanji penis na svijetu, trenutno može potvrditi ili negirati samo Anna Kournikova, a ona se još nije oglasila.

Lady GaGa počela gubiti kosu zbog stalnog bojenja

Lady GaGa (25) već koristi preparate protiv ćelavosti. Pjevačica se boji da će izgubiti kosu. Uništila je korijen jer neprestano boji kosu, a sad navodno žali zbog toga.

- Zato često na nastupima nosi perike. Na kosu je tijekom godina stavljala toliko kemikalija da joj je potpuno uništena. Uхватила ju je panika, ne želi biti ćelava - izjavio je izvor blizak pjevačici.

Mick Jagger je u stvari pravi uštogljeni mamin sin

U neautoriziranoj biografiji Back Stege Pass VIP Debre Sharon Davis, Mick Jagger (68), opisan je maminim uštogljenim sinčićem koji je jednom prilikom bivšoj supruzi Bianci tokom posjeta svoje majke rekao da ispod prozirne košulje mora nositi grudnjak. Pjevač Rolling Stonesa također je često znao prigovarati zbog hrane, kao što su tvrdo kuhana jaja, a tokom posjeta roditeljima uvijek je nosio cvijeće.

- Bianca je odbila, posvađali su se pa je Mick morao sam nervozno spremati čaj i urediti sto za doček majke. On je potpuno drukčiji od onoga što javnost misli da zna o njemu - kaže novinarka Davis koja je 1980-ih godina putovala s Rolling Stonesima po Europi i intervjuirala njihove obožavatelje i kolege iz benda.

Knjiga, u kojoj se nalaze i detalji o Jaggeru koje su autorici ispričali John Lennon i Janis Joplin, bit će objavljena slijedeće godine na 50 godišnjicu postojanja benda dok je Jagger odbio napisati autobiografiju o svom životu i bendu.

Bekamovi napravili zlatne izlivke ruku i nogu njihove kćerke

Fudbaler Dejvid Bekam (David Beckham) i njegova supruga Viktorija (Victoria) napravili su zlatne izlivke ruku i nogu njihove ćerke Harper Sevn (Seven), prenijeli su danas mediji.

Ovi odlivci su stigli na kućnu adresu njihove kuće u Los Angelesu, a pošiljka iz Londona koštala ih je 1.000 funti.

Viktorija je uzela otiske ruku i nogu njene kćerkice i poslala ih je u London, gdje su urađeni zlatni izlivci.

"Harper je toliko divna djevojčica i oni su željeli da uvek imaju fizičku uspomenu na nju kakva je bila nekoliko sedmica nakon rođenja", rekao je britanskim tabloidima prijatelj Bekamovih.

"Viktoriji i Dejvidu ne prestaju da se smiju, oni su najponosniji roditelji na svijetu", dodao je on.

IDEALNA DIJETA ZA SVAKI ZNAK ZODIJAKA

Ovan pomno planira šta će da jede, a Jarac lako gubi kilograme, dok su Rak, Lav i Ribe veliki gurmani koji često oklijevaju prije nego što krenu sa dijetom



OVAN (21. mart-20. april)

Ovnovi svemu pristupaju s velikim entuzijazmom i voljom. Tako će i za dijetu razraditi poseban plan i isplanirati kada će jesti obroke. Ali, ako se prvi rezultati ne vide za dva dana, pripadnici ovoga vatrenog znaka ubrzo će odustati. Najbolja dijeta za Ovnove sadrži salate, svježe ribe, plodove mora, svježe iscijeđene voćne sokove bez šećera i velike količine vode. Na taj način će svoj snažni metabolizam moći da kontrolišu u potpunosti.

BIK (21. april-20. maj)

Bikovi su poznati po sporosti i strpljivosti. Njima će trebati dosta dugo vremena da se odluče na dijetu, ali kad je jedanput počnu, uspješno će se pridržavati dijete do kraja. Preporučuje im se puno voća, povrća i različitih žitarica. Od začina obavezno treba da koriste čili i kari. Bikovi treba da izbjegavaju šećer, keks, slatkiše, kremaste kolače i pretjerano masne umake. Većina Bikova su veliki gurmani, tako da će im ova dijeta potpuno odgovarati.

BLIZANCI (21. maj-20. jun)

Poznati su po pomalo haotičnom ponašanju i nepridržavanju bilo kakvih pravila. Skloni su preskakanju obroka i "malim noćnim izletima" do frižidera kad jedu bilo šta. Savjetuje im se da jedu što češće, i to male obroke. Pod svaku cijenu trebalo bi da izbjegavaju kafu i sva pića koja imaju kofein i da umjesto njih piju, na primjer, zeleni čaj. Takođe, preporučuje im se voće poput naranče, grejpe, bresaka i marelica, kao i sezonsko povrće.

RAK (21. jun-22. jul)

Rakovi su veliki obožavaoci hrane i neprokosnoveni kuhari. Vole da isprobavaju nove recepte i obilaze različite restorane. To se pogotovo kod Račica manifestuje kao sklonost ka gojenju. Za njih je preporučljivo da što manje jedu, i to niskokaloričnu hranu. Njihova ishrana bi trebalo da uključuje ribu, grožđe kao i sokove od voća i povrća. Posebno je za njih zdrav sok od mrkve. Na spisku zabranjenih namirnica su šećer, kolači, poslastice, bijeli hljeb i pivo.

LAV (23. jul-22. avgust)

Lavovi su istinski hedonisti koji vole dobru hranu i fina pića. Njihov metabolizam je vrlo jak, što im omogućava da ostanu aktivni i vitki tokom čitavog života. Trebalo bi da jedu raznoliku hranu a, posebno povrće bogato gvožđem poput špinata i brokula. Uz to bi, na njihovoj listi zdravih namirnica trebalo da se nađe cvekla, grožđe, kokos i suho grožđe. Za održavanje zdravlja Lavovima se preporučuje intenzivna fizička aktivnost poput trčanja.

DISABILITY LAW

Social Security Disability

- ⇨ FREE Confidential Consultation Today!
- ⇨ You WIN your benefits or you PAY NOTHING.
- ⇨ We guarantee compassionate and prompt client service.



Call
for your
FREE copy
today!



We Wrote "The Book on Social Security Disability"



Disability Group, Inc.

Advocating for Benefits with Dignity and Respect

Se Habla
Español

1-866-718-1713

Members of



Disability Group, Inc. is a private law firm. Its principal office is in Los Angeles, California, 5033 Century Blvd. Managing partner, Ronald Miller, Esq. is admitted only in California and Michigan. The hiring of a lawyer is an important decision that should not be based solely upon advertisements. No representation is made that the quality of the legal services to be performed is greater than the quality of legal services performed by other lawyers. Prior results do not guarantee a similar outcome. Additional fees may apply.

ARE YOU A DIABETIC?

FREE DIABETIC BRACELET CALL NOW 866-799-0668

YOU MAY QUALIFY FOR:

- FREE Giveaways
- Meter Upgrade
- Prescription Delivery
- Diabetic Publications
- MORE Money Saving Opportunities!



AMERICA'S DIABETIC
SAVINGS CLUB

MEMBERSHIP IS FREE!
866-799-0668

TERM LIFE INSURANCE:

How Much Does Your Family Need?

\$250,000

\$500,000

\$750,000

Call 1 (866) 824-7617

to get your FREE Quote and save up to 70%!

For as little as \$16 a month, you could protect your family's future.

Get your FREE quote today for term life insurance. Call 1-866-824-7617.

matrixdirect
INSURANCE SERVICES

Matrix Direct, Inc. is a subsidiary of American General Life Insurance Company (AGL) and an affiliate of The United States Life Insurance Company in the City of New York (USL). Rates current as of 4/1/11. *Save up to 70% savings comparison based on monthly premium rates as of 4/1/11 for a 10 year level term policy for select coverage amounts, issued at each company's best published rates for a female, age 30, non-smoker. Agency services provided by Matrix Direct Insurance Services in CA (#0B57619), ME, MA, and OK; Matrix Direct Insurance Agency, Inc. in UT; and Matrix Direct, Inc. in AR (#246412) and all other states, except SD. INSURANCE ADVERTISEMENT

Vonage

**NO ANNUAL CONTRACT
NO COMMITMENT**

ONLY PAY \$14.99/MONTH

FOR HOME PHONE SERVICE FOR THE FIRST THREE MONTHS, THEN ONLY PAY \$25.99/MONTH.
(PLUS FEES AND TAXES.)

WHEN YOU ADD IT ALL UP, NOTHING ELSE STACKS UP!

- Unlimited local and long distance.
- Calls to more than 60 countries.*
- Great features like readable voicemail and simulring.

EASY TO SWITCH, EASY TO SAVE

- Keep your existing phone number^.
- Vonage® works with your existing home phone and high-speed Internet connection.
- 25 Premium Features at no extra cost.
- FREE activation.

**FREE
ACTIVATION**

Call: 1.888.862.1585

Limited time offer; new lines only. † Rates exclude surcharges, fees and taxes. High-speed Internet required. Subscribers agree to be bound by the Terms of Service. See Vonage.com/tos for details. Unlimited calling and other services are based on normal residential rate and are subject to Terms of Service on Vonage.com/tos *In-plan international calling may exclude certain call types such as calls to cell phones depending on the destination. Out of plan calls are charged at our low per minute rates. Offer valid in the US only. See Terms of Service for details. ^ Where available. The number transfer process may take up to 10 business days from the time you confirm your transfer request. Vonage 911 service operates differently than traditional 911. See www.vonage.com/911 for details. TTY, Alarms and other systems may not be compatible. ©2010 Vonage.

DJEVICA (23. avgust-22. septembar)

Djevice imaju vrlo osjetljiv i spor sistem za varenje. Za njih je najprikladnija lagana ishrana, koju će vrlo brzo provariti. Trebalo bi da što češće jedu kuhano povrće, špinat, salate, žitarice, paradajz, jabuke, banane i integralnu rižu. Strogo im se zabranjuju restorani brze hrane. Takođe bi trebalo da manje jedu meso i jako začinjenu i masnu hranu. Preporučuje im se i redovna fizička aktivnost poput plesanja, vožnje rolera, trčanja ili odbojke.

VAGA (23. septembar-22. oktobar)

Vage ne bi trebalo da opterećuju organizam prevelikim količinama hrane i pića iako su aktivne i živahne. Trebalo bi da izbjegavaju alkohol i sva gazirana pića. Umjesto toga preporučuje im se voda. Takođe, savjetuje im se riba, jogurt, kukuruz, paradajz, špagle, jabuke, grožđe, jagode i bademi. Iz jelovnika bi trebalo da izbacе keks i slatkiše, a da jedu hranu bogatu biljnim vlaknima.

ŠKORPIJA (23. oktobar-22. novembar)

Škorpijama je najveći problem što vrlo često umiju da se usredsrede na posao i ljubav, a da pritom preskaču obroke. Nakon toga sve pokušavaju da nadoknade pretjeranim količinama hrane. Idealna hrana za pripadnike ovoga vodenog znaka je integralna riža, zelena salata, celer, klice, krastavci, trešnje, narandže i limun. Preporučuje im se izbjegavanje pretjerano ljute ili začinjene hrane.

STRIJELAC (23. novembar-21. decembar)

Strijelci umiju da pretjeruju u hrani, pogotovo ako je egzotična. Takođe, često im se zalomi pa, pojedju mnogo nezdrave brze hrane. Jedu na brzinu, ponekad čak i dok hodaju. Za njih je idealna hrana voće bogato vitaminom C, paradajz te puno crnog i bijelog luka. Preporučuje im se i stalno bavljenje sportom poput odbojke, plivanja ili trčanja. Strijelci će takođe uživati u grupnim aktivnostima.

JARAC (22. decembar-19. januar)

Jarčevi najčešće nemaju problema s viškom kilograma. Njihov metabolizam je vrlo brz i pravilan. Ako se ponekad i ugoje, vrlo brzo se vrate na normalnu težinu. Njihova dijeta trebalo bi da uključi supe od povrća, salate, umjerene količine peradi i divljač. Isto tako im se preporučuje čokolada za popravljavanje lošeg raspoloženja. Savjetuje im se i jogurt, koji će ublažiti želudačne tegobe.

VODOLIJA (20. januar-18. februar)

Nisu opsjednuti hranom. Za održavanje idealne težine ne bi trebalo da jedu puno masnog mesa i slatkiša. Preporučuju im se jabuka, citrusi, sušeno voće i orašasti plodovi. Takođe, Vodolije bi trebalo da prestanu da smišljaju ekscentrične kombinacije hrane koja šteti njihovoj vitalnosti i da pronađu uravnoteženi jelovnik koji će im pomoći da ostanu u formi.

RIBE (19. februar-20. mart)

Ribe vrlo često znaju da pojedju dobro i mnogo, što poslije šteti njihovom osjetljivom organizmu. Pa, nerijetko, zbog toga, većina pripadnika ovog vodenog znaka ima problema s varenjem. Kako bi istrajali u zdravoj ishrani, treba im potpora okoline i prijatelja. Preporučuje im se hrana bogata gvožđem i cinkom poput jaja, žitarica, graška, špinata, grožđa, suhih šljiva, kajsija i bresaka.

**OVAN** (21.03 - 20.04)

Ljubav: Okolnosti koje mogu utjecati na vaš privatni život, ići će vam na ruku, a vedar osmijeh neće vam silaziti s lica. Zdravlje: Još će vas mučiti oslabljeni imunitet, dok će problemi s probavom jenjavati.

**BIK** (21.04 - 20.05)

Ljubav: Malo manje nježnosti, pokoja prolazna nervoza i neprimjereni pogled bit će dovoljni da smanje vaše ljubavne apetite. Zdravlje: Problemi sa glavoboljom.

**BLIZANCI** (21.05 - 20.06)

Ljubav: Dobri privatni odnosi bit će vam utočište pred drugim nedaćama koje vam život donosi. Samci će postati pravi laskavci, time će privući osobe suprotnog spola. Zdravlje: Bit ćete u odličnoj formi.

**RAK** (21.06 - 20.07)

Ljubav: Veze su se obnovile, a sad se odnosi učvršćuju. Samo nadograđujte ono što ste tako lijepo započeli. Zdravlje: Problemi s pritiskom.

**LAV** (21.07 - 21.08)

Ljubav: Venera u vašem znaku učinit će vas vrlo privlačnom osobom, a u duši ćete biti izrazito raspoloženi za romantiku. Zdravlje: Mučit će vas nesanica.

**DJEVICA** (22.08 - 22.09)

Ljubav: Pažljivo pratite drugu stranu i uskladite svoje impulse. Pred vama je svakako uzbudljiva sedmica u privatnim odnosima. Zdravlje: Bit ćete nervozni.

**VAGA** (23.09 - 22.10)

Ljubav: Primijetit ćete da se sve više slažete oko raznih stvari i kako nesuglasice jenjavaju. Oboje postajete otvoreniji jedno prema drugom. Zdravlje: Podsvijest će vam biti znatno osjetljivija nego inače.

**ŠKORPIJA** (23.10 - 22.11)

Ljubav: Manji problemi u ljubavi neće uzdrmati vašu inače kvalitetnu vezu. Zdravlje: Problemi s alergijom.

**STRIJELAC** (23.11 - 20.12)

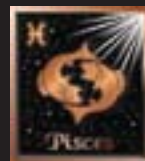
Ljubav: U ljubavi će ovih dana sigurno doći do poboljšanja. Veza bi mogla biti krunisana brakom. Zdravlje: Jako je važno da se odmarate i činite samo ono što vam godi.

**JARAC** (21.12 - 19.01)

Ljubav: Možda ćete diskretno uvesti neke promjene u svoju vezu, bar kad se radi o navikama. Partneru će se svidjeti. Zdravlje: Umanjite stres.

**VODOLIJA** (20.01 - 18.02)

Ljubav: Nastupit će opće neraspoloženje za ljubav za koju ćete od ovih dana imati malo volje. Zdravlje: Bit ćete hronično umorni.

**RIBE** (19.02 - 20.03)

Ljubav: Trzavice i ozbiljnost koja će prožimati vaš odnos s voljenom osobom, činit će vam se kao teško breme u ove ljetne dane. Zdravlje: Bolje ne možel!

Mala riznica velikih misli

**Leonardo da Vinci** (1799 - 1850)

Ko ne kažnjava zlo, taj zapovijeda da se ono čini.

**Ivan Mažuranić** (1814 - 1890)

Tko je nepravedan u kući svojoj, prirodno je, da mu se izvan kuće ne vjeruje ništa.

**Johann Wolfgang von Goethe** (1749 - 1832)

Nesreća oblikuje čovjeka i prisiljava ga da upozna samoga sebe.

**Mahatma Gandhi** (1869 - 1948)

Mi trebamo postati promjena koju očekujemo da vidimo u svijetu.

**Honoré de Balzac** (1799 - 1850)

Ako čovjek zaroni do dna užitka, iznijet će odande više šljunka nego bisera.

**Fjodor Mihajlovič Dostojevski** (1821 - 1881)

Glupan koji je postao svjestan da je glupan nije više glupan.

Osman "Cico" Vujinović

cell: 404-550-8054
fax: 770-962-3596
e-mail: osmanvu@gmail.com

Specijalnosti:
 bankovne kuće,
 foreclosure i HUD kuće

Style TRAVEL USA

tel > 1.773.525.4889
fax > 1.773.435.6753
e-mail > info@styletravelusa.com

<4107 North Kedzie Ave, Chicago, IL 60618>

NAJPOVOLJNIJE karte za Bosnu, Srbiju, Hrvatsku, Crnu Goru, Makedoniju, Sloveniju i sve ostale destinacije!

Nudimo i usluge prevoda, popune i ovjere dokumenata.

Nudimo i paket aranžmane za

- * Mexico
- * Caribbean
- * Hawaii

< www.styletravelusa.com >

Nova lokacija - novi ambijent - stari frizer

MACI

Men's Hair Cut Salon

870 New Hope Rd, Suite 100
Lawrenceville, GA 30045

404-431-3863

Ill Salon 678-367-3616

Radno vrijeme: pon-čet 10am-7:30pm, pet-sub 10am-8pm, ned 12pm-3pm.

su | do | ku

Cilj sudokua je popuniti sva polja brojevima od 1 do 9, tako da svaka uspravna kolona, svaki vodoravni red i svaki 3x3 kvadrat sadrži svaki broj od 1 do 9. To je to - nema matematike, samo logika.

Rješenje ove križaljke ćemo objaviti u sljedećem broju. Ovo je rješenje križaljke iz prošlog broja:

6	4	2	8	7	1	5	3	9
9	8	5	3	2	6	7	4	1
1	3	7	9	5	4	8	2	6
5	2	3	7	6	8	1	9	4
4	7	9	1	3	2	6	8	5
8	1	6	5	4	9	3	7	2
3	6	4	2	8	5	9	1	7
7	5	1	4	9	3	2	6	8
2	9	8	6	1	7	4	5	3

3			6				5	
			4			9		
	2				8		1	
9				5			7	
		1		6		3		
	3			9				4
	7		2				4	
		6			7			
	5				1			8

PRETPLATA

Ako ste zainteresovani da Vaš omiljeni magazin svaki mjesec dobijate na kućnu adresu, popunite kupon za pretplatu sa ove stranice i pošaljite ga na adresu redakcije:

Europa Magazine (pretplata), P.O. Box 867, Lawrenceville, GA 30046-0867

E-mail: redakcija@europamagazine.info. Telefon: 678.743.5731.

KUPON ZA PRETPLATU
12 MJESECI - \$48.00

NAČIN PLAĆANJA: [] ČEK ILI MONEY ORDER
[] VISA ILI MASTER CARD

IME I PREZIME: _____ TELEFON: _____ - _____ - _____

ADRESA: _____

GRAD, DRŽAVA, ZIP: _____

BROJ KREDITNE KARTICE: _____

ISTIČE: ____/____/____ POTPIS: _____

E-mail: redakcija@europamagazine.info • Tel: 678.743.5731

Europa Magazine (pretplata) • P.O. Box 867 • Lawrenceville, GA 30046-0867

DIK BROWNE HOGAR STRAŠNI



Pao Haso s 11. sprata i naravno, okupilo se mnoštvo ljudi da vidi što je s njim.

Prilazi i Huso.

U tom trenutku Haso ustaje i briše sa sebe prašinu. Huso ga pita:

- Bolan Haso, što je to bilo, zbog čega se skupio ovoliki svijet?

- Ne znam, i ja sam sad doš'o!

◇

Slučajno se zatekli šef i radnik u isto vrijeme kod brice. Nakon što ih je obrijao brico pita:

- Želite li da vam namažem lice after-shave-om?

Šef kaže:

- Nemoj, ako budem mirisao na after-shave, žena će pomisliti da sam bio u kupleraju.

Kaže radnik:

- Mene možeš, moja žena ne zna kako tamo miriše.

◇

Nakon godinu dana braka žena kaže svom suprugu:

- Znaš, bila sam glupa kada sam se za tebe udala.

A muž će na to:

- Znam draga, ali bio sam zaljubljen i nisam primijetio...

◇

Jednog dana na puničina vrata pokuca zet s kovčegom u ruci.

Punica ga upita:

- Što ti tu radiš?

- Posvađao sam se s vašom kćerkom!

- I ... ???

- Pa poslala me k vragu!!!

◇

Razgovaraju dva štrebera.

- Joj, starci su mi otišli na odmor, sad imam praznu kuću!

- Blago tebi, sada možeš učiti naglas...!

◇

- Doktore, treba mi potvrda da nisam sposoban za rad!

- Dobro, a što vam fali?

- Pa to, potvrdal!

◇

vicevi

Prodaja

Prodajem kuću u centru Zagreba.
 Familija Gruičić-Mazić
 Tel: 303-355-7655

Prodajem kuću u Kaknju, naselje
 Povezice. Dva sprata, 2 x 65m².
 3 garaže, šupe, sušnica, 1950m²
 zemljišta, vlasništvo 1/1. Tel:
 972-487-9740 ili +387 32 554 792

Komforan dvosoban stan -
 Alipašino Polje, Sarajevo, 60m²,
 centralno grijanje, lift, interfon, V
 sprat, 43.000 eura.
 E-mail: nebojsadrljaca@yahoo.com
 Tel: 314-660-2007

Prodajem poslovni prostor u Zenici
 60m², povoljan za sve namjere.
 Tel: 904-646-2921, radnim danom
 do 3pm, vikendom cijeli dan.

Prodajem jednosoban stan u Zenici
 i kuće u Doboju. Cijena veoma
 povoljna. Tel: 904-333-9461

Prodaja zemljišta kod Banje
 Mlječanice, pogodno za poslovne
 prostore, voda, struja.
 Tel: +387 (52) 239-183

Prodajem ili mijenjam za stan
 u Federaciji kuću sa pomoćnom
 zgradom, bazen, dva duluma
 zemlje, Doboj (Rudanka), 500
 metara od glavnog puta.
 Tel: 678-558-8013

Prodajem dvosoban stan u Zenici,
 54m², VI sprat. Tel: 904-899-2434

Prodajem kuću u Sarajevu, naselje
 Vraca, 80m², dva sprata, okućnica
 500m², papiri 1/1, predivan pogled
 na grad. Tel: 602-561-0211 ili
 +387 (65) 364-507

Prodajem dvosobnu kuću u centru
 Tuzle (kod ekonomske škole)
 sa poslovnim prostorima (kafić,
 restoran, kancelarija).
 Tel: 440-247-3172

Prodajem 5 duluma zemlje,
 nedovršena vikendica, Sarajevo-
 Bradina, 500m od glavnog puta
 Sarajevo-Mostar.
 Tel: 904-962-1693

Prodajem 60 duluma zemlje,
 Sarajevo-Bradina, kuća, ljetnja
 kuća, 2 garaže, štala, sušara,
 500m od puta Sarajevo-Mostar.
 Tel: 904-962-1693

44m² stan Bolnička 20 Sarajevo,
 55000 EURA. Tel: 206-355-7040

Prodajem zemljište blizu Drvara
 (Poljice), oranice, pašnjaci, njive,
 šuma, veliki komad, ima asfaltni
 put do zemljišta.
 Tel: 347-638-7491

Prodajem dvosoban stan u Zenici
 (Crkvice) sa balkonom,
 klima-uređajem i podrumom.
 Tel: 727-458-4099

Prodajem dva useljiva stana centar
 Tuzle u staklenoj zgradi Titanic kod
 Mercatora, 36m² i 75m², centralno
 grijanje i klima. Tel: 616-970-6504

E-mail: enkozdz@yahoo.com

Prodajem kuću sa dva stana,
 centar Tuzle kod diskoteke Roma,
 65m² + 65m², u prizemlju poslovni
 prostor, dvije garaže i 200m²
 dvorišta. Tel: 616-970-6504
 E-mail: enkozdz@yahoo.com

Razno

Tražim jednosoban stan u podrumu
 u Lawrenceville. Zvati radnim
 danom popodne od 4-8h, te
 subotom i nedjeljom.
 Tel: 504-450-9620

Čuvala bih djecu u svojoj kući
 (Grayson). Tel: 678-499-3152

Tražimo radnika na održavanju
 apartmana (maintenance) u
 apartmanskom naselju Glencove,
 Gainesville. Tel: 917-741-9102 Edi

Advertising agency, part time
 11am-3pm. Marketing and customer
 service, salary+bonus.
 Tel: 678-743-5731

Muškarac, 70, obrazovan, samac,
 traži ženu plavušu koja voli
 druženje, putovanje i ples.
 Sifra: San Francisco

Slobodan muškarac bez obaveza
 55 godina, traži ženu za druženje
 (GA), moguć brak.
 Tel: 404-468-7132

KUPON ZA BESPLATNE MALI OGLASE DO 20 RIJEČI

Tekst oglasa (popunite čitko štampanim slovima):

Dužina trajanja oglasa (zaokružiti): 1 MJESEC - 2 MJESECA - 3 MJESECA - _____

Europa Magazine (mali oglasi) • P.O. Box 867 • Lawrenceville, GA 30046
 E-mail: redakcija@europamagazine.info • Tel: 678.743.5731

Impressum

Europa Magazine

ISSN 1939-3423

Address: P.O. Box 867
 Lawrenceville, Georgia 30046-0867
 United States of America

Phone: +1 (678) 743 5731

E-mail: editor@europamagazine.info

Web address: www.europamagazine.info

Issued: monthly

Editor-in-chief: Haris Delalić

Senior Photographer and Graphic Design
 Manager: Dan Dalibor Spalat

Graphic Design: Aldin Ajanovic, Ali Nkhazi

Internet Presentation: Damir Setkic

Freelance writer from Europe: Milan Pekić

Community: Enes Selimović

Marketing manager: Dino Krgo

TV Hayat se na području SAD-a gleda
putem satelita Intelsat Americas 5.
Ukoliko se želite pridružiti velikoj i
sretnoj porodici Hayatovih gledatelja,
kontaktirajte sa našim zastupnicima
GlobeCastWorldTV



GlobeCast WorldTV info telefon za
narudžbe, pitanja i tehničku podršku:

1-888-988-5288

info globecastwtv.com za informacije

www.globecastwtv.com
www.ntvhayat.com



satelit: Intelsat Americas 5
na 97 stepeni zapadno

frekvencija: 12,053 MHz
polarizacija: vertikalna
symbol rate: 22.000 Msym
FEC: 3/4
kanal: VC 510

EMC CARGO

WWW.EMCCARGO.COM



	\$1.290
AUTOMOBIL	
	\$1.390
SUV/VAN	
	\$690
MOTOR	
	\$790
JET SKI/ATV	
	\$99
PAKET	
	od \$100
NAMJEŠTAJ (po komadu)	

SELIDBE USA-BOSNA

* IZVOZ AUTOMOBILA, MOTORA, JEDRILICA,
ČAMACA, SKUTERA, SLANJE PAKETA

* BOSNA I HERCEGOVINA, HRVATSKA, SLOVENIJA,
SRBIJA, CRNA GORA, KOSOVO I OSTALE EVROPSKE ZEMLJE

Za više informacija na Vašem jeziku obratite se na:

Tel: 678-558-8013